



**Fehérneműkészítés**  
és gyermekruha hozott anyagból Alakítás javítás **SAS UCCA 2**

ban a remény napja legyen — mondja Coudenhowe gróf javaslata.

**AZ OLASZ KÖVET A MAGYAR KÜLÜGYMINISZTERNÉL.**

Genf, szeptember 12. Guariglia rendkívüli követ, az olasz külügyminiszterium polgári osztályának vezetője, aki jelenleg Genfben időzik, holnap Budapestre utazik, ahol Walko külügyminiszterrel fog megbeszéléseket folytatni.

**A DÉLUTANI ÜLÉS.**

Genf, szeptember 12. A népszövetség közgyűlésének ma délutáni ülésén Hymans belga delegátus behatárolva foglalkozott az európai konföderáció tervezetével és ismertette erre vonatkozóan a belga kormány álláspontját. A következő szónok Schober osztrák kancellár volt, az európai szövetség gondolatával kapcsolatosan a gazdasági együttműködés szükségességét fejtegette.

A béke és a virágzás csak akkor biztosítható Európában, ha rendezik Közép-Európa helyzetét, amely leginkább megszinyli a háború következményeit.

Ha Páneurópát nem is sikerülne hamarosan megvalósítani, igyekezni kell a nemzetek között az egyetértést előmozdítani.

**BETHLEN TOVÁBB TÁRGYALT A HATALMAK KÉPVISELŐIVEL.**

Genf, szeptember 12. Bethlen István gróf miniszterelnök ma Stoppani olasz pénzügyi szakértőt fogadta, később hosszabb tárgyalást folytatott Flandin francia kereskedelemügyi miniszterrel, majd a holland külügyminiszterrel tárgyalta. A népszövetségi tanács ma délutáni ülése miatt nem tárgyalhatott a miniszterelnök Henderson angol külügyminiszterrel, aki a tanácsülésen volt elfoglalva. A tanácskozások időpontját holnap délután három órára állapították meg.

**CURTIUS MEGHIVTA BETHLENT BERLINBE.**

Genf, szeptember 12. Ma este félhet órákor Briand francia külügyminiszter kereste fel Curtias német külügyminisztert, aki tegnap meglátogatta Bethlen miniszterelnököt s meghívta, hogy látogasson el november havában Berlinbe. A miniszterelnök kijelentette, hogy a meghívásnak örömmel fog eleget tenni.

**NE!!!**  
FELEJTSE EL  
ELŐFIZETÉSÉT  
MEGÚJÍTANI

**Nagy részvét mellett temették el Radó Józsefet**

Pénteken délután temették el Radó József MÁV ny. felügyelőt, az üzletvezetőség forgalmi osztályának egykori főnökét, akiben dr. Radó Rezső, a kereskedelmi és iparkamara főtitkára édesapját gyászolja. A temetésen megjelent nagyszámu gyászolók imponáns bizonyítékai voltak annak a megbecsülésnek és szeretetnek, mely Radó Józsefet körül vette.

A Szent Anna uccai római katolikus temetőben helyezték örök nyugalomra a közel 80 évet élt Radó Józsefet, aki egyházának hű fia volt. Temetésére megjelentek a rokonok és barátokon kívül a Jogász és Tisztviselő Kör tagjai, akiknek sorában tevékeny munkát végzett.

**Könnyen**

nagyon szép részletdus másolatokat készíthet „Labo” gázfénypapíroson, ami nem hamar sárgul. Kapható: Szakál Géza fotoszaküzletében, Piac u. 34. Próbacsomag ingyen.



Radó József temetése.

A koporsót leemelik a halottas kocsiról a temetőben.

**Szombaton hirdetik ki az ítéletet a rablógyilkos csendőrőrmester ügyében**

Pécs, szeptember 12. Ez év február 28-án Szalántán borzalmas kegyetlenséggel meggyilkolták Bodenlosz Ilonát, a szalántai postahivatal 60 esztendő vezetőjét és nővérét, Gyurovits Józsefné 70 éves asszonyt, majd a postahivatalt kirabolták.

A két hétig tartó nyomozás során egész sereg ember került gyanúba, végül sikerült megállapítani, hogy

a kegyetlen gyilkosságot Ambrus István csendőrőrmester követte el.

A nyomozás hat héttel ezelőtt fejeződött be, megvizsgálták Ambrus elmeállapotát is és megállapították, hogy teljesen épelméjű.

A csendőrfügység vádiratában: rablógyilkosság büntetével, erőszakoskodás büntetével, függelimsértéssel vádolja Ambrust, akire

kötéláltali halált

kér. A főtárgyalást ma reggel nyitották meg a pécsi honvédtörvényszéken.

A hallgatóság szörnyűködvé nézi az elnöki emelvény előtti asztalon elhelyezett bűnjelkeket.

a behorpadt gyertyatortót, a véres sodrófát és a hatalmas baltát, amelyekkel Ambrus véres tettet elkövette.

Három esendőraltszít elővezeti Ambrust, majd fölolvassák a vádiratot.

A vádirat felolvasása után megkezdik Ambrus kihallgatását, 1899-ben született, siülösi illetőségű, református vallású, nőtlen, hat elemít és polgáriit végzett. Őrmester a szalántai csendőrőrsnél, hat évig volt a csendőrség szolgálatában.

Az elnök: Bűnösnek érzi magát?

— Igen, bűnösnek érzem magam, — mondja alig hallhatóan. — Vétkeztem Isten ellen, bűnhődni akarok, mert két ártatlan nőt kivégeztem.

Az elnök: Miért ölte meg őket?

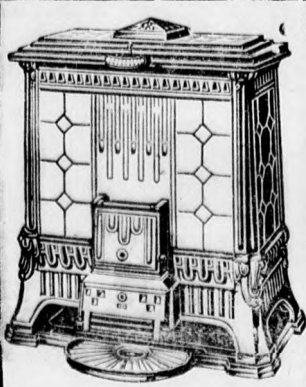
— Őlési szándékkal öltem meg őket, Tudom, hogy ez mint jelent. Bevallom, hogy előre megfontoltan követtem el a gyilkosságot.

Ezután elmondja a gyilkosság elkövetésének körülményeit. Rendkívül el volt adósodva. Február 28-án elment,



Radó József temetése.

A gyászoló család és a részvevők a sírnál, amely előtt dr. Radó Rezső főtitkár, az elhunyt fia áll. Baloldalt a gyászoló közönség soraiban ott van Sesztina Lajos felsőházi tag, kamarai elnök, Békés Lajos kamarai alelnök, Zelinger Ede kamarai alelnök.



Salgótarjáni gyártmányu „Perpetuum” és „Kalor” folytonégő kályhák nagy választékban kaphatók Sesztina Lajos vasnagykereskedésében Debrecen.

A Debreceni Független Ujságot példányonként vásárló **25 szelvény és 1 pengő** 207  
letítése ellenében egy hónapig használhatja A Debreceni Független Ujság **KÖLCSÖNKÖNYVTÁRÁT** számu szelvény

hogy cigarettát vegyen és eközben utott eszébe, hogy valahonnan pénzt kellene szerezni. Gondolkozás közben lért a postához. Itt jutott eszébe, hogy

a postán megérkeztek a következő havi illetmények, ehhez hozzá kellene jutni.

A postaépületben ketten laktak: Bodenlosz Ilona postamesternő és ennek sóvére, özv. Gyurovits Istvánné. Ellenállhatatlan kényszert érzett, hogy bemenjen az épületbe.

Bement. Bodenlosz Ilonát a folyosón találta. A nő megkérdezte, hogy mit akar, mire

odaugrott a hatvanéves asszonyhoz, beítkte a konyhába, majd lekapta az ottlévő gyertyatortót és azzal fejbeütötte.

— Az asszony térdreest, erre fölkapta a sodrófát és azzal ütötte.

Dulakodás közben leesett az asztalon lévő lámpa, a zajra beítk a 72 éves Gyurovitsné. Most erre támadtam, ez térdre esett, mire

a sodrófával kezdtem ütni. Amikor az öregasszony elterült a földön, zsekésemmel többször a nyakába szurtam.

Bodenlosz Ilona még hörgött, erre fölkapta egy szalvétát és azt a szájaiba löntem.

— Amikor látta, hogy még mindig vonaglanak, rájuk ugrott és megfojtotta őket.

A borzalmas tett elkövetése után lemosta köpenyéről a vért és bement a posta hivatali szobájába.

Az ottlévő papir- és eziüspénzt felnyalálolta.

majd, hogy a nyomozást megnehezítse, eltérte az interurbán telefonvonalakat. Ezután hazament és lefeküdt.

Ambrus beismerte, hogy voltak adósságai, azonban megmaradt azon állítása mellett, hogy

nem készült a gyilkosságra, csak a postahivatal előtt íutott a gondolatai eszébe.

Ezután áttérnek a vád másik pontjára, hogy

1927-ben betört a bereмени község házára és onnan ellopott 1774 pengőt.

Ezt a tettet is beismeri Ambrus azzal, hogy pénzre volt szüksége. Megállapították, hogy a pénzből keveset szülcinek küldött, a többit elmulatta.

A tárgyalásvezető ezután befejezi Ambrus kihallgatását, majd áttérnek a tanúk kihallgatására. Először Horváth Géza községi jegyzőt hallgatják ki, majd Tóth Lajos postatanácsos bejelenti, hogy 1774 pengő a posta kára.

A tanúkihallgatások és az orvosszakértők meghallgatása után a főtárgyalást holnapra halasztották, amikor az ítéletet is kihirdetik.

**Versenyárgyalások**

Tatarozási munkák. Dohányjövédéki Igazgatóság Budapest. Szept. 15.

Élelmiszerszállítás. Debreceni Közrendészeti Kórház. Szept. 18.

Tölggyfa-eladás. Káptalani erdőgazdonság Bagamér. Szept. 25.

Nyírbátori dohánybevéltő tatarozása. M. kir. Dohányjövédéki Központi Igazgatóság. Szept. 29.

A hajdusoboszlói gyógyviz értékesítése. Hajdusoboszló villamosműve igazgatósága. Október 1.

Utépítés. Nyiregyháza m. kir. államépítészeti hivatal. Október 2.

Utépítés. Nyiregyháza m. kir. államépítészeti hivatal. Október 8.

Altisztek ruha és sapka szállítása. Szatmármegye alispánja. Október 14.

Papír és nyomtatvány szállítás. Szatmármegye alispánja. Okt. 15.

Tervpályázat Debrecen város székházára. Debrecen város polgármestere. Január 15.

Ujságot vásároló... és 207... használatja... Ujság... TÁRAT

# Ma délelőtt nyílik meg a művésznövendékek bemutató kiállítása

## A főispán, a polgármester és a tanács tagjainak szobrai a kiállításon

Nagy meglepetések várnak a közönségre a művésznövendékek kiállításán, amely a Debrecen-Hajdumegyei Széchenyi Szövetség rendezésében ma délelőtt nyílik meg a Kereskedő Társulat dísztermében. Először is jelen lesz az egész városi tanács és ezenkívül több vezető ember szobrokban. Szoboszlav Sándor, a város ösztöndíjas, nagytehetségű szobrásznövendéke, aki Kistfaludi-Strobl Zsigmondnál tanul, egész sereg portrét csinált Debrecen társadalmának vezető férfiáról. Hadházy Zsigmond főispán markáns, Baltazár Dezső mély gondolatot tükröző és Vásáry István nyílt tekintetű mellszobrai mellett láthatja a közönség Balla Bertalan, Csürös Ferenc, Vass Károly, Veress Géza tanácsnokok, Miszti Károly főügyész, Ady Lajos tankerületi főigazgató, S. Szabó József ny. igazgató, Csürös Béla tanár portréit. Ezek mellett különösen kiválók az Ady Endre fejszobra és egyik fekvő aktja.

Másik kedves meglepetése a kiállításnak, hogy az utolsó pillanatban megérkezett Sebők Erzs, akinek az elmúlt napokban egy soproni kiállításon volt nagy sikere. Sebők Erzs Vasary Jánosnak, a modern magyar művészet legmodernebb utakon járó értékének a tanítványa, most végezte az első évet a főiskolán. Erősen és vibráló egyéniségét jellemzően tüntetik vissza színes, finom tónusban tartott virágos pompájú képei.

A többi kiállítók, Iványi Nárcisz, Farkas György, Tóth László, Fekete

Pál és D. Szabó István munkái is — nem akarva elébe vágni a kritikának — új értékekkel gyarapítják Debrecen művészetét.

A bemutató kiállítás ma, szombaton délelőtt 11 órakor nyílik meg a Kereskedő Társulat dísztermében. Az ünnepélyes megnyitót, amelyen a tárlat megnyitót beszédet Csobán Endre főlevéltárnok, a Csokonai Kör főtájkára mondja, nem mindennapi eseménye lesz Debrecen művészi és társadalmi életének. A művészi élet decentralizációja szempontjából, amiről az utóbbi időkben annyi szó esett, ennek a kiállításnak a jelentőségét már maga a tény igazolja. Talán van valami abban, hogy a vidék művészi élete azért nem fejlődhetett az elmúlt időkben, mert maguk a művészek is csak Budapestet tekintették egyetlen helynek a művészi élet érvényesülésére. Ezen egyes emberek alkalomszerűen nem változtathattak. Tervszerű munkára van szükség, amely műértő és műszerető közönség nevelésével megteremti a vidéki szélesebb körű művészi életet és ezzel megteremti a vidéki művészet létfeltételeit. Eppen ezért a fiatal debreceni művésznövendékek évenként megrendezendő kiállításai és ezen keresztül tervszerű munkája Debrecen művészi életének nagy kifejlődését igéri.

A kiállítás az ünnepélyes megnyitót követően egy hétig marad nyitva és egész napon keresztül díjtalanul megtekinthető.



a gyászpompával berendezett kupolacsarnokba felállított ravatalon helyezték el. A katedrális mellett baloldalt egy gyászdrapériával bevont karosszéken foglalt helyet Horthy Miklós kormányzó, szemben két karosszéken az országgyűlés két házának elnökei ültek míg Serédy Jusztinián hercegprímás a ravatal lábánál elhelyezett karosszékben foglalta el. Körül a feketével bevont páholyokban a gyászoló család, a kormányzó hozzátartozói, a főhercegi családok, a diplomáciai testület tagjai helyezkedtek el. A ravatal előtt vörös bársony párnákra tették ki Vass József rendjeit és kitünteléseit. A koporsókra rárakták a főpapi jelvényeket.

Közben százával érkeztek a küldötségek, amelyeknek vezetői koszorukat helyeztek el részben a ravatal előtt, részben az országgyűlés főbejáratainak két oldalán, úgyhogy a temelési szertartás megkezdésének idején már mintegy kétezer koszoru gyűlt össze, amelyeknek túlnyomó részét a gyászoló család kívánságára a szegények sírjainak helyezésére. Vass József szülőfalujának, Sárvarnak küldötsége egy kis zaeszkó sárvári földet hozott, amelyet az elhunyt miniszter koporsójára helyeztek. Délután három óráig több, mint tízezer néztek meg a ravatalt.

Félnegy tájban érkezett meg Serédy Jusztinián hercegprímás nagy papi kísérettel, majd gyors egymásutánban jöttek a főhercegek családtagjaikkal, a tábornoki kar kiküldöttei, a klérus tagjai, az elhunyt miniszter társai, a magas közjogi méltóságokat betöltő előkelőségek, négy óra előtt néhány perccel megérkezett Horthy Miklós kormányzó is. Ezután megkezdődött a beszentelés szertartása, felhangzott a „Circum dederunt” és az Operaház énekkara a szertartáshoz tartozó megrázó gyászszólozmányokat énekelte. A primás imája után Wlassics Gyula báró, a felsőház

elnöke lépett a ravatalhoz és megragadó szavakkal búcsúztatta az ország nagy halottját, aki nagy talentumát és hatalmas munkakészségét a magyar újjászületés érdekében használta fel. Majd Amassy László képviselőházi elnök mondott búcsúbeszédet, amelyben Vass József politikai érdemeit méltatta és rámutatott arra, hogy az elhunyt miniszter a nyomor enyhítője, a szenvedések eloszlatója volt és mindenhol megjelent, ahol segíteni, vigasztalni és fájdalmakat csillapítani kellett. A két házelnök beszéde után Klebelsberg Kuno gróf a kormány nevében mondott búcsúbeszédet, Ernst Sándor a kereszténypárt, Pesthy Pál az egységespárt, Ripka Ferenc a főváros nevében beszélt. A búcsúbeszéd elhangzása végeztével megbontották a ravatalt s elindult Vass József utolsó útjára az egyetemi templomba, ahol ő a katolikus Pantheon első halottja.

Az utvonalon, amerre a gyászmenet haladt, feketélt az óriási tömeg, százezrek jöttek el, hogy Vass Józsefet utolsó útjára kísérik. A gyászkocsi elindulása előtt már jóval felsorakoztak a különböző iskolák, egyesületek, eserkészek, intézetek növendékei, egyesületek, báltársi egyesületek, a Szent Imre kollégium növendékei, a Szociális Misszió, Vitézi Rend, vármegyéi és városok zászlótartói és hajdúi, a népjóléti minisztérium és az A. T. I. tisztviselői kara, a koporsó után Dréhr Imre kíséerte Vass József nővérét és bátyját, majd a családtagok után a kormányzó haladt, utána József főherceg, akik az Andrássy utig haladtak a menettel, ott kiváltak és autóbá ilve eltávoztak. A kormányzó és királyi herceg után a kormány, valamint a parlament tagjai, a polgári és katonai hatóságok vezetői haladtak. Tíz koszorus kocsi vitte a rengeteg koszort, a koszorúk közül csak a kormányzó, a királyi herceg, a család, a főváros, Ripka és Dréhr koszoruját vitték a templomba, míg a többiek csak a szalagjaikat gyűjtötték egybe, a kriptában, a koszorukat a temetőbe vitték és a szegények sírjára helyezték el.

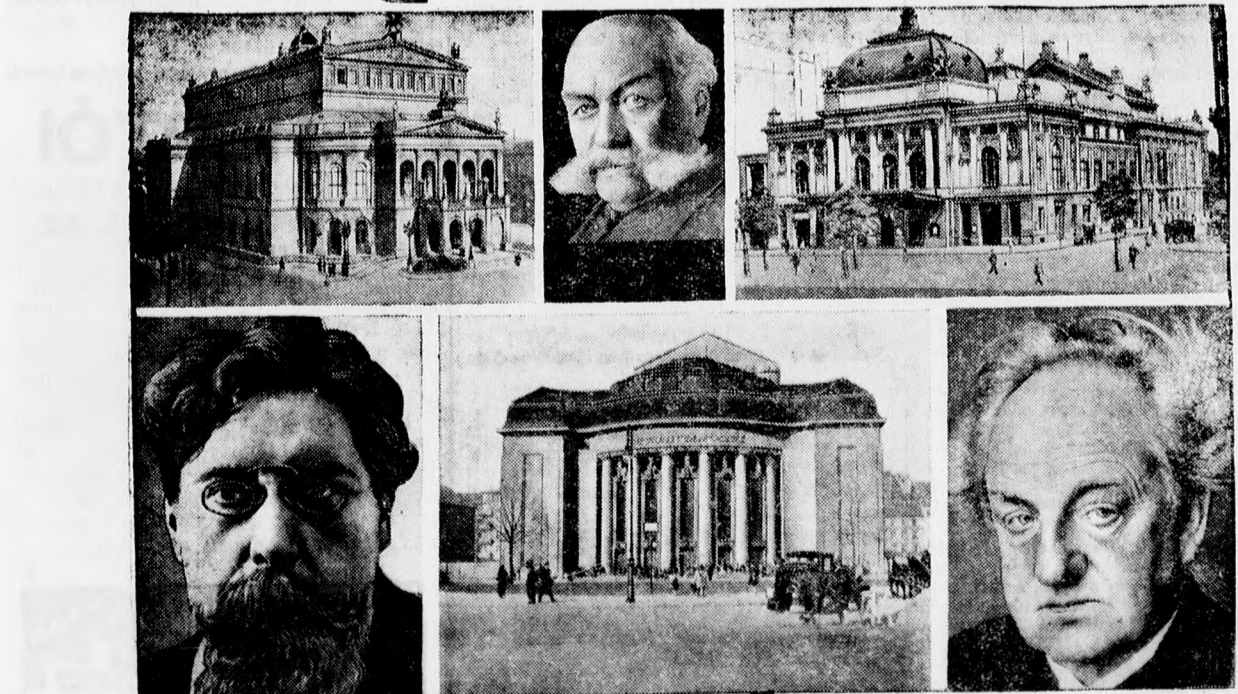
# Százezrek részvéte mellett temették el Vass József minisztert

## A ravatalt kétezer koszoru vette körül, amelyeket a család kívánságára a szegények sírjaira helyeztek el

Budapest, szeptember 12. Pénteken temették el Vass József népjóléti minisztert páratlanul nagy részvét mellett. Reggel kilenc órakor kezdődött meg a gyászünnepségek sorozata, amelynek során a Kerepesi temető halottasházától utolsó útjára kísérték a Bethlen kormány legnépszerűbb és legtehetségesebb tagját. A Kerepesi temető halottas házában már a kora reggeli órákban tömegesen gyülekeztek a gyászolók, köztük a politikai és társadalmi élet előkelőségei. Háromnegyed kilenckor autón érkezett a mély gyászba öltözött család: Vass József öreg édesanyja, nővére Vass Mária és fivére Vass Ferenc. A

mögöttük érkező autóból Dréhr Imre és Huszár Károly szálltak ki, ők segítették ki a gépkocsiból Vass József roskadozó édesanyját. Sírás rózsa meg a fájdalomtól megfagyott öregasszonyt, mikor feltárogatták a lépcsőkön s a kandelaberek fényében meglátta rajongva szeretett gyermekének virágokkal borított bronz koporsóját. Hunkár Géza apátlébényos végezte a beszentelési szertartást, miközben hangosan zokogtak a családtagok és Vass József összesereglett barátai és tisztelői.

A rövid egyházi aktus után a bronzkoporsót egy gyászfürgöngra helyezték és a parlament elé szállították, ahoman



Német színházak jubileuma. Fenn balra: A frankfurti operaház, most ötven éves. Fenn a közepén: Emil Claar, az opera hosszú időn át volt kiváló intendánsa. Fenn jobbra: A 30 éves hamburgi német színház. Lenn balra: Bruno Wille, a szabad népszínpad megalkotója. Lenn a közepén: A berlini népszínpad. Lenn jobbra: Gerhard Hauptmann, a naturalista irány legjelentékenyebb harcosa, ak it a szabad népszínpad segített diadalra.

### Vendégek a magántisztviselők egyesületében

A magántisztviselők szokásos összejövetele keretében kedves ünnepség zajlik le szombaton este az egyesület Thaly Kálmán u. 14. sz. helyiségében. A szövetség egyik legnépesebb csoportja, a miskolciak látogatják meg debreceni kollegáikat és így érthető, ha ezt a baráti látogatást a debreceniek szeretetteljes fogadtatással kívánják viszonozni. Agilis rendezőgárda gondoskodott az est sikeréről, abban a reményben, hogy ott a debreceni magántisztviselők szép számban fognak megjelenni. Vasárnapra ugyancsak teljes a program. Délelőtt 10 órakor a Déri Múzeum együttes megtekintése (találkozás az Arany Bika szálloda bejárata előtt), 1 órakor ebéd az Angol Királynőben, amelyen nemcsak a miskolci vendégek, hanem a debreceniek is teljes számban résztvesznek. Ebéd után fél 3 órakor ismét az Arany Bika előtt találkozik a társaság és az egyetem megtekintése után a miskolciak egy híhetőleg kellemesen sikerült kirándulás emlékével távoznak.

## Kozmetikai rendelőmben

mindennemű szépséghibák, szemölcsök, szepők, felesleges hajszálak, időbeli ráncosodások végleges eltávolítása villannyal. Női szépséget mellet Dr. ZÖLD ISTVÁN orvos, PIAC UCCA 43. Évelits palota.

### Egy szerb csendőr megölt egy leányt és kirabolta

Belgrád, szeptember 12. A rendőrség megtalálta Milarovits belgrádi ügyvéd Dana nevű leányának holttestét, aki egy héttel ezelőtt eltűnt. A holttestet egy tepsideri udvarban találták meg elásva. Megállapították, hogy amikor a leány a park egyik oldalán sétált, egy csendőr megtámadta, megölte és ékszereit elrabolta, majd mikor besötétedett, a holttestet elásta.

### Véres korteskedés Németországban

Berlin, szept. 12. A választási harc csúttörtőkön ismét véres összeütközésekre vezetett. A keleti városrészekben tizenketten sebesültek meg egy gyűlésen. Az Andreas-strasse egyik hirdetőoszlopára a kommunisták horogkeresztet ábrázoló szalmabábút akartak felakasztani. A rendőrség szét akarta oszlatni az összegyűlt többszáz főnyi tömeget, de a tüntetők nem engedelmessé váltak és megtámadták a rendőröket. A házak ablakaiból virágcserepek repültek a rendőrök felé, akik közül többen megsebesültek. A rendőrök a levegőbe löttek, mire a tömeg szétfutott. Potsdamban szintén verekedtek a kommunisták és a nemzeti szocialisták. Ott nemzeti szocialista megsebesült. Este a Lausitzerplatzra kellett kivezényelni nagyobb rendőrszereget, mert a kommunisták megtámadták egy nyomdát, ahol kommunistaelenes röpiratokat nyomtak. A rendőrség szétverte őket.

### Versenytagyalások

A kereskedelmi és iparkamara ezúton értesíti érdekltségét, hogy az állami lótenyésztő intézetek méneskarri felügyelősége nyilvános versenytagyalást tart. 1800 drb. közönséges ing, 1800 drb. közönséges gatyá, 3600 pár lábtakaró kapeca, 280 drb. abrakos tarisznya, 50 drb. vászon itató veder, 1000 drb. zaboszsák, 350 drb. egyszerű lepedő, 140 drb. szalmazsák és 60 drb. szalmafejtővályók szállítására.

Az ajánlatok az állami lótenyésztő intézetek méneskarri felügyelőségéhez. Budapest, V., Kossuth Lajos tér 11. sz. III. emlet 301. ajtó 1930. évi szeptember hó 29-én d. e. 10 óráig kell benyújtani, ahol az ajánlattevők vagy azok igazolt képviselői jelen lehetnek.

A kereskedelmi és iparkamara értesíti érdekltségét arról is, hogy a honvédelmi minisztérium 1 drb. Prága típusú és előreláthatólag 3 drb. Rába típusú motorosonak átalakítási munkálatainak végrehajtására nyilvános versenytagyalást hirdet.

A nyilvános versenytagyalás, melyen az ajánlattevők, illetve igazolt megbízottaik jelen lehetnek, 1930. évi október hó 14-én 10 órakor a m. kir. honvédelmi minisztérium épületében (Budapest, I., Szent György tér 3. szám II. em. 500.) fog megtartatni.

Az írásbeli ajánlatok az említett napon 9 óra 30 percig a honvédelmi minisztérium I. osztályának irodavezetőségéhez (Budapest, I., Szent György tér 3. II. 38.) nyújtandó be.

## Fotó kirándulás!

Vasárnap reggel 8 órakor a Kossuth szobortól.

Célunk az amatőr fényképezők szakszerű utba igazítása a helyszínen is.

Felvilágosítással szolgál SZAKÁLGÉZ A fotószaküzlet Piac u. 34. ahol az összes fotócikek beszerezhetők.

Szállítási határidő: 1931. évi március hó 10-én.

Ugyancsak a kereskedelmi és iparkamara értesíti érdekltségét, hogy a honvédelmi minisztérium 20 (husz) darab ponton-középrész szállítására nyilvános versenytagyalást hirdet.

A nyilvános versenytagyalás, melyen az ajánlattevők illetve igazolt megbízottaik jelen lehetnek, 1930. évi október hó 1-én 10 órakor a m. kir. honvédelmi minisztérium épületében (Budapest, I., Szent György tér 3. sz. II. em. 50.) fog megtartatni.

Az írásbeli ajánlatok az említett napon 9 óra 30 percig a honvédelmi minisztérium I. osztályának irodavezetőségéhez (Budapest, I., Szent György tér 3. II. 38.) nyújtandó be.

Szállítási határidő: 1931. év. február hó 15-ike.

Ugyancsak a kereskedelmi és iparkamara értesíti érdekltségét, hogy a honvédelmi minisztérium 1 darab 8 méter hosszú, 2,6—2,7 centiméter vastag, 25—40 centiméter széles, 21 köbméter köbtartalommal bíró, szegélyezett I. a. válogatott luc vagy jegenyefenyőből készült lehetőleg göcsmentes csónakdeszka (középszál), 1 darab 8 méter hosszú, 2,6—2,7 centiméter vastag, 20—30 centiméter széles, 16 köbméter köbtartalommal bíró szegélyezett I. a. válogatott luc vagy jegenyefenyőből készült lehetőleg göcsmentes csónakdeszka (középszál), végül 1 darab 4 méter hosszú, 2,6—2,7 centiméter vastag, 18—25 centiméter széles, 12 köbméter köbtartalommal bíró szegélyezett II. rendű luc

## A hollywoodi alvilág

A filmvárosnak is vannak banditái, akik elrontják a felvételeket, hogy újra jussanak.

Hollywood, 1930 szeptember. Hollywoodban csakis a film emberei élnek — és mégis, ennek a városnak is megvan az alvilága, sőt lehet mondani, az egyéni, speciális film-alvilága, amely egyáltalán nem hasonlítható a new-yorkihoz, vagy a csikágóhoz.

A filmváros gonosztevői nem kegyetlenek és veszedelmesek, sőt azt lehet mondani, hogy vidámak és érdekesek. Azok között a filmek között, akik itt élnek, sok kis gonosztevő és eszkefogó él, az úgynevezett műterem banditák, a filmgyárak rémei, akik olyan ügyesen és öntetesen dolgoznak, hogy sohasem lehet tettenérni őket.

Ime, néhány kis történet a hollywoodi alvilág munkáiból: A francia forradalom filmjéről készül a felvétel. A történelmi tereket, amelyet filmművészek építettek fel, háromezernégyezer statisztát gyűjtöttek össze, akik a forradalmi tömeget alkotják. Az egész társaságot két napra szerződötték és a filmfelvételeknek két nap alatt késznek kell lenniük. Mindegyik filmstatiszta tíz dollárt kap naponta — a két napra tehát husz dollárt. A főrendező lázasan dolgozik, hogy a tömegjeleneget két nap alatt befejezze, mert a gyár számára ez 64.000 dollár kiadás jelent, ami mégis egy kicsit drága dolog olyan jelenetért, amely a vásznon mindössze két percig tart! A második napon hírtelenül összedől egy nagy kulissza-Oriási rémület. Művészek sietnek elő, akik megállapítják, hogy egész éjszaka el fog tartani a kulissza újrakészítése. A statisztákat — a 3200 férfit és nőt — tehát a harmadik napra is alkalmazni kell. És senki sem jön rá, hogy a kulisszát tíz-tizenkét ember döntötte össze, a műterem-banditák, csak azért, hogy egy nappal tovább legyen munkájuk és jövedelmük. Valóban sikerült így a tizenkettőjüknek összesen százhusz dollárt külön megkeresni — de ez a 120 dollár a gyárnak 32.000 dollárjába került.

Beszélfilm-felvétel történik a szabadban. Az egész környéken halálos csendnek kell lennie. Egyszerre egy repülőgép jelenik meg a láthatáron, amelynek motorja zug és félelmes lármát csap. A repülőgép órákhoz tartó kereng a filmgyár fölött. A gyáros és a rendezők kétségbeesetten tépik a hajukat, mert emiatt a zavar miatt az egész segédszemélyzetet és a munkásokat a következő napra is be kell rendelni. És senki sem sejt, hogy a repülőgép pilótáját a műterem-banditák bérelték fel kétszáz dollárért, hogy zavarja meg a hangosfilm felvételét.

Egy filmgyár kétszáz körszakállas statisztát keres. A statiszták, akik hónapokig növesztették erre a célra a szakállukat, a kikötött napon reggel 9 órakor jelentkeznek a filmgyárban. Egyszerre mekteleknek egy kikötött és a következőket közli: — Egy másik filmet kell felvennünk, amelyhez nem használhatunk szakállas statisztákat. Kétszáz teljesen simára borított arcra van szükségünk!

A kétszáz szakállas statiszta lóhalálában hazarohan, megborítottáznak és gyorsan viszatér. Ekkor azonban egy filmgyári alkalmaz-

# Tűzifát, szenet

legjobb minőségben, legolcsóbb árakon ajánl egy vagon-tételben, mint felaprózva, házhoz szállítva

## Békési és Lőw

Debrecen, Bánffy ucca 4. („Hungária“ malom mellett) Telefonszám 946.

vagy jegenyefenyőből készült lehetőleg göcsmentes csónakdeszka (középszál) szállítására versenytagyalást tart. A nyilvános versenytagyalás, melyen az ajánlattevők illetve igazolt megbízottaik jelen lehetnek, 1930. évi október 10-én 10 órakor a m. kir. honvédelmi minisztérium épületében (Budapest, I., Szent György tér 3. sz. II. emelet 50.) fog megtartatni.

Az írásbeli ajánlatok az említett napon 9 óra 30 percig a honvédelmi minisztérium I. osztályának irodavezetőségéhez (Budapest, I., Szent György tér 3. sz. II. em. 38.) nyújtandó be.

Szállítási határidő 1930 december 10. Ajánlattevők, kik a honvédelmi igazgatással eddig szállítási összeköttetésben nem állottak, cégneveiket és szállító-képességüket, valamint megbízhatóságukat hatósági bizonylattal, illetve a kereskedelmi és iparkamara bizonyítványával igazolják.

Felhívjuk az érdekelteket, hogy megbízhatósági bizonyítvány kiadása iránti kérelmüket a versenytagyalás határnapját megelőzőleg legalább három nappal nyújtsák be a kamarához, mert azok kiállításra bizonyos előírt eljárás szerint történik, amely időt vesz igénybe.

Műszaki leírások és feltételek a kamaránál a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Veresegyháza, Zalabaksa (sertésvásár nincs). Állatvásár: Kálló, Martonvásár, Tamási (sertésvásár nincs). Nagyvázsony. Kirakodóvásár: Ózd.

Szeptember 16-án: Zagyvarékás, Kirakodóvásár: Borsodnádásd, Kálló, Martonvásár, Nagyvázsony, Tamási.

Szeptember 17-én: Alsónémedi, Csipkerek (sertésvásár nincs), Hajdunánás, Patca (sertésvásár nincs), Somogyosz, Töröknapány (sertésvásár nincs), Városlőd. Sertés- és kirakodóvásár: Rudabánya. Állatvásár: Székesfehérvár.

Szeptember 18-án: Balatonendréd, Gamás (sertésvásár nincs). Nagyhortobágy, Sittő.

### Kétfa- és fémipariskolai végzett tanulóknak külföldi ösztöndíjat adott a kultuszminiszter

Szép kitüntetésben részesítette a kultuszminiszter a debreceni fa- és fémipariskola két végzett növendékét, akiket hosszabb külföldi tanulmányuttra küld s erre a célra ösztöndíjat ad nekik, mivel lehetővé teszi a két fiúnak, hogy tanulmányokat végezzen a külföldi ipar terén. A két ifju: Tarr István és Siposs László, akik közül Tarr István 9 hónapra Stuttgartba, Siposs László 8 órá Olaszországba megy, ahol egy ízben már hosszabb időt töltött, mint a Fiát művek alkalmazottja s reméli, hogy ismét visszakérülhet a világhírű autógyárba. Siposs László debreceni asztalosmesterek, Tarr István pedig nyugalmazott debreceni vasutas fia, aki ez alkalommal először megy külföldre. Bizonyos, hogy a két szorgalmas fiatalembernek nagy hasznára lesz a külföldi tanulmányut s a tanulságokat gyakor értékesíteni fogják hazájuk javára.

### Anyakönyvi hírek

A debreceni állami anyakönyvi hivatalnál e hó 12-én, pénteken a következő bejelentések történtek:

Születések: Marozán Demeter leány: Gizella, ref., Dévai u. 17. — Fiam József fiu: Sándor, ref., Bellegelő 38. — Juhász József leány: Gizella, ref., István ut. 4. — V. Kecskeméti József fiu: József, ref., Kisfaludi u. 17. — Szikra Balázs leány: Ibolya, római katolikus, Puzdra u. 6. — Rózsa István fiu: István, g. kath. Keresztes u. 29. — Fekete József fiu: József, János, ref., Téglavető 78.

Halálozások: Özv. Mácsay Sándorné ref., Jókai u. 29. — Marschalkó Mihályné, ref. Szent Anna u. 12. — Özv. Kovács Istvánné, Ebes 65. — Radó József római katolikus, Egemalom u. 4. — Molnár Ilona, Téglavető 198.

## FEHÉRTÓI

temetkezési vállalkozó

DÉGENFELD TÉR 4. SZ.

TEMETÉSEI:

Idősb Varga Józsefné szül. Bereckv Zsuzsanna életének 75. évében elhunyt. Temetése f. hó 13-án délután 3 órakor lesz a Kossuth uccai templomból a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a Kossuth uccai temetőbe.

Tariáni József kövezősegéd életének 27-ik évében elhunyt. Temetése f. hó 13-án délután 5 órakor lesz a Katz telep, Kender ucca 25-ik számú háztól a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a Péterfia uccai temetőbe.

KÁVÉHÁZBAN  
ÉTTEREMBEN  
CUKRÁSZDÁBAN  
BORBÉLYNÁL  
FÜGGETLEN ÚJSÁG-OT

### Vasárok jegyzéke

Szeptember 13-án: Apátfalva, Cibakháza, Kehida, Páli.

Szeptember 14-én: Kiskundorozsma, Nagykáta, Szabadszállás, Szakes (sertésvásár nincs), Szőreg, Turkeve.

Szeptember 15-én: Adony, Bácsalmás, Cigánd, Drávafok, Győrasszonyfa, Hédervár, Kál, Körösladány, Kötégán, Kőtelek, Magyarboly, Magyarszentiván, Mezőkeresztes, Mohács, Pilisvörösvár, Polgárdi, Répceszemere, Sárbogárd, Somlóvásárhely (sertésvásár nincs), Somogyzsit (sertésvásár nincs), Szany, Szászvár, Szekszárd, Szöny, Tiszacsege, Tótszerdahely, Vásárosnamény,

met  
mint felaprózva,  
w  
telefonszám 946.

aksa (sertésvásár  
álló, Martonvásár,  
nincs). Nagyvá-  
: Ózd.  
Zagyvarékás. Ki-  
dnásd, Kálló,  
zsony, Tamási,  
Alsónémedi, Csip-  
nes), Hajdúnás,  
nes), Somogyoszob,  
vásár nincsen). Vá-  
kodóvásár: Ruda-  
lékesfehérvár.  
Balatonendréd,  
nincs). Nagyhorto-

iskolai végzett  
di ösztöndíjat  
zminiszter

részesítette a kul-  
receni fa- és fém-  
növédekét, aki-  
di tanulmányut-  
töndíjat ad nekik,  
két fiúnak, hogy  
en a külföldi ipar  
r István és Siposs  
István 9 hónapra  
szóló 8 óra Olasz-  
nyiban már hosz-  
a Fiát művek al-  
hogy ismét vissza-  
utógyárba. Siposs  
asztalosmesternek,  
magalmazott debre-  
z alkalommal elő-  
Bizonyos, hogy a  
embernek nagy  
i tanulmányut s a  
i képesíteni fogják

vi hírek

anyakönyvi hiva-  
eken a következő  
Demeter leány:  
7. — Fiam József  
jelöl 38. — Juhász  
ref., István ut 4.  
sef fiu: József,  
— Szikra Balázs  
atholikus, Puzdra  
u: István, g. kath.  
kete József fiu:  
lavető 78.  
Mácsay Sándorné  
rschalkó Mihály-  
2. — Özv. Kovács  
adó József római  
u. 4. — Molnár

RTÓI

vállalkozó  
TÉR 4. SZ.  
SEI:  
é szül. Berekv  
évében elhunyt.  
élet után 3 órákor  
emplomból a rei-  
int tartandó ima-  
metőbe.  
ősegéd életének  
Temetése f. hó  
lesz a Katz te-  
számu háztól a  
szerint tartandó  
ai temetőbe.

UJSÁG-OR



Dr. Eugen Diederichs, a világhírű jéni  
könyvkiadó 63 éves korában meghalt.



## Színházvizsgálat jelképi csenge- téssel, súlyesztővitával, dohányzási veszedelmekkel és több levegőt kivánással

Minden évben, a színházi szezon megnyitása előtt megjelenik a Csokonai-színházban a színházvizsgáló bizottság, amely keresztül-kasul járván az épületet, súlyesztőtől a padlásig, alaposan szemügyre veszi általános biztonságát, de különösen tűzbiztonsági szempontból és az illetékes helyen megteszi a maga javaslatait. Ezeket a javaslatokat mindig helyeselni szokták, a végén azonban mindig kiderül, hogy a megvalósításukra nincsen pénz, így aztán csak jelentéktelenebb javításokat hajtanak végre a Csokonai-színház berendezésén.

### „ÖSSZEÁLL” A BIZOTTSÁG.

Az idén szokatlanul korán, a szezonkezdés előtt egy héttel tartotta meg szemléjét a színházvizsgáló bizottság. (Máskor az volt a szokás, hogy kapunyitás előtt egy-két nappal volt a szemle, amikor már lehetetlenség volt javítani és pótolni a hiányokat a szezon megkezdéséig.) Pénteken délelőtt 11 órakor ült, pontosabban: állt össze a bizottság a Csokonai-színház előcsarnokában, széles körben, amelynek az egyik pontján dr. Vass Károly tb. főjegyző, a bizottság elnöke helyezkedett el. Vass Károly dr. tb. főjegyző egész kis exozét tartott az „állás” megnyitása után, rámutatva azokra a kötelességekre, amelyek a szabályrendelet szerint a bizottságot terhelik és azokra a szempontokra, amelyeket figyelembe kell vennie, majd felkérte a bizottság tagjait, hogy tegyék meg észrevételeiket, elsősorban az előcsarnokra vonatkozóan.

### ELHANYAGOLT AZ ELŐCSARNOK.

Tóth Lajos építész a bizottság nagy

helyeslése közben rámutatott arra, hogy az előcsarnokot a jelenlegi elhanyagolt állapotában, levert vakolattal, piszkosan meghagyni nem méltó Debrecen városához, mert a színházba lépve az elhanyagolt csarnok a legkellemetlenebb hatást teszi, de meg az előcsarnoknak ez a piszkossága egészségügyi szempontból is kifogásolható.

A bizottság javasolja is, hogy az előcsarnokot javítsák ki, a lábazatát vakolják és úgy ezt, mint az oszlopokat olajmázolattal lássák el.

Vass Károly dr. tb. főjegyző hangoztatta, hogy valahogy segíteni kellene azon is, hogy a cigarettafüst az előcsarnokból ne húzódjék fel a folyosókra, sőt a nézőterre.

Stieber József műszaki tiszt szerint ezt úgy lehet elérni, ha a két szembenlevő felső ablakot billenővé alakítják át és ezeket a felvonásközökben nyitva-hagyják.

A bizottság az átalakítást javasolja.

### „JELKÉPILEG” KELLETT CSENGETNI A TITKÁROK CIGARETTÁZASA MIATT.

A titkári irodába vonult ezután a bizottság, ahol nagy vita kerekedett.

Szilás Hugó biztosítási vezértitkár ugyanis azt javasolta, hogy a második szobában engedjék meg az iroda szemlézetének a dohányzást, mert hiszen azok egész nap ott tartózkodnak és még mindig biztosabb, ha engedéllyel nyugodtan cigarettáznak, mint tilalom ellenére titokban. Egyébként is a boltíves szobában tűzveszély amúgy sem fenyeget.

Ehez a javaslatához mindenki hozzászólt s olyan nagy vitaközlés támadt, hogy dr. Vass Károly tb. főjegyző egyszerre csak kijelentette:

— Jelképileg csengetek!

A derűtlenség után csend lett s megkezdődött a szavazás, amely szerint a bizottság vitéz dr. Roncsik Jenő tűzoltóőparancsnok véleményéhez igazodva nem engedélyezte a dohányzást.

— Ez teljesen felesleges határozat volt — mondogatták utána —, hiszen ugysis dohányozni fognak, akárhogy tiltjuk is.

### „APRÓ-CSEPRŐ FOLYTONOSSÁGI HIÁNYOK” A NÉZŐTÉREN.

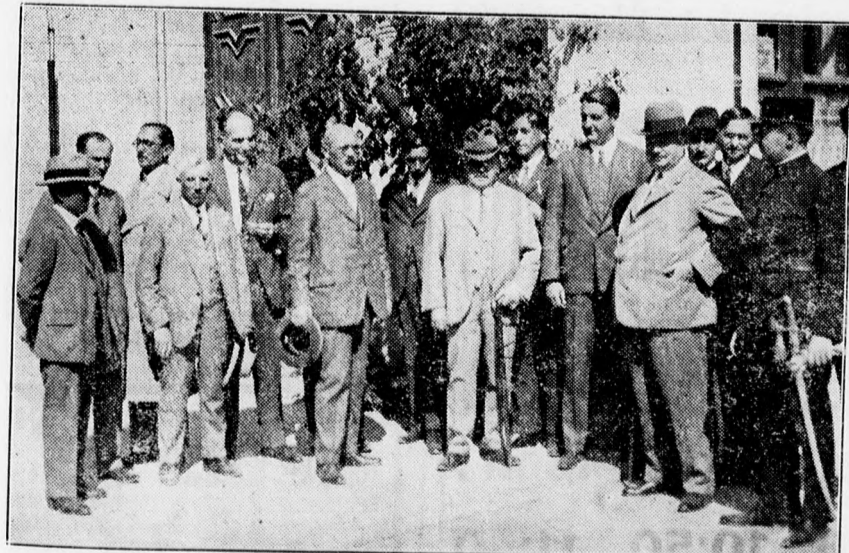
A nézőterre vonultak át azután, ahol dr. Vass Károly tb. főjegyző azt a kivánását fejezte ki, hogy meg kellene tiltani felvonásközökben a bejáratoknál való álldogálást, valamint a jegyszédőknek azt, hogy az előadás végére a ruhatárból behozzák a bejáratokhoz a ruhákat.

Sándor Jenő igazgatóhelyettes: Csak akkor hozzák be előadás végén, ha van közönség.

Vass Károly dr. tb. főjegyző: Ha jó az előadás, van közönség. Bár ez nem tartozik a mi hatáskörünkbe. (Nagy derűtlenség.)

Tarr Lajos dr. rendőrfogalmazó szintén az eltiltás mellett volt s így is határozta.

Vass Károly dr. tb. főjegyző: A nézőterén apró-cseprő folytonossági hiányok vannak, ezekre felhívjuk a polgármester ur figyelmét, mert nem való egy előkelő műintézetnek. A jó előadás van, elvárhatjuk, hogy jó ülőhelyek is legyenek. Tudjuk, hogy jó előadások lesznek — bár én ugyan nem jövök színházba. (Általános nagy derűtlenség.)



A színházi tűzvizsgáló bizottság a színház kapujánál. — A közepén dr. Vass Károly tb. főjegyző, elnök, mellette dr. Láng Sándor egészségügyi főtanácsos, tiszti főorvos, dr. vitéz Roncsik Jenő tűzoltóőparancsnok, Aberle Rajmund főmérnök, vitéz Szegedy Gyula mérnök, Tarr Lajos rendőrfogalmazó. A hátsó sorokban: Marschalkó Lajos hírlapíró, Sándor Jenő, a Csokonai-színház igazgató helyettese, Szilás Hugó biztosítási titkár, előtte Tóth Lajos építész, hátul Béber László hírlapíró.

## 14.80 P-ért csak Frank Edénél

kaphatók  
a világhírű Fischer gyár  
szencziós

## Őszi nyulszőr kalapjai.

Tökéletes szép formák és színek,  
elsőrendű minőség,

## Az ünnepi toilette

nem tökéletes, ha nincs egy jó szabású „Princesse” fűző vagy melltartó. Tehát hölgyeim, az ünnepi toilette elkészítése előtt keressék fel

GOLDSTEIN KAROLIN  
cégét, Miklós u. 3.

Vitéz dr. Roncsik Jenő tűzoltóőparancsnok arra hívta fel a figyelmet, hogy télen a fűtőtestek annyira zörögnek, hogy nagy mértékben zavarják az előadást.

Vass Károly dr. tb. főjegyző: Más is teszi azt élvezhetetlenné.

Szathmáry Károly színházi gazda: Most már nem fog kattogni, mert megcsináltam.

Ezt tudomásul vették, Tóth Lajosnak és Szendrey Sándornak azt az indítványát pedig, hogy a polgármester figyelmét hívják fel a nézőtéri lábazat és a kárpit kijáratára, elfogadták, ugyszintén dr. Kupinszky Sándor aljegyzőnek azt a javaslatát, hogy a bizottság a jövőben a színházi szezon végén jöjjön össze, hogy az általa észlelt hiányok pótlására a szünetben idő legyen.

### „A VILÁGRENGETŐ DESZKÁKON.”

A férfioltozókat vizsgálták meg ezután s miután ott hiányt nem tapasztaltak, dr. Vass Károly tb. főjegyző felszólította Sándor Jenő igazgatóhelyetteset:

— Vezess új utakra, Lucifer!

Ezzel a szinpadra vonult a bizottság, ahol az elnök megállapította:

— Itt vagyunk a világrengető deszkákon.

Egyelőre ugyan csak mérsékelten rengett, mert alig néhány diszitó lézengett rajta, akik éppen a szinpad két ormótlán szürke oldaloszlopát bontották.

Itt elfogadták dr. Tarr Lajos rendőrfogalmazónak azt az indítványát, hogy kötelezzék a színház igazgatóját: minden előadás előtt vizes ruhával mosassa fel a szinpadot, mert nagy a por.

Az elnök mindenáron szerette volna látni a záporkészüléket, de miután a tűzoltóőparancsnok megnyugtatta, hogy a nyáron már kipróbálták és kifogástalanul működik, elállott ettől a kivánságától.

Vitéz Szegedy Gyula világitási mérnök indítványára ellenben javasolták, hogy a záporkészüléknek vízvezetőt készíttessenek, mert a szabadon lefolyó víz kárt tesz az épületben.

### EGY ELSÜLYEDT VITA.

A diszletraktárnál nem találtak pótolni valót, annál nagyobb vita volt a súlyesztők körül. Nézegették, jártatták, beszéltek az életbiztonságról, a modern rendezésről, a színháznál található kisebb-nagyobb lyukakról, a liftsabályzatról, a tériszonyról és arról, hogy kár volna-e, ha egy-két újságíró elnyelne a súlyesztőt, végül is megállapították, hogy a hat egyéni és az egy tömegsúlyesztő a minimális biztonsági felszereléssel sincs ellátva, holott 7—8 méter mélységre száll

## Fűszer-, liszt- és terménykereskedők

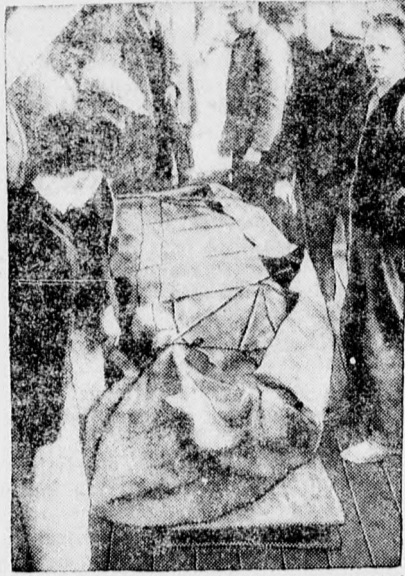
A lisztértékesítők és feldolgozók árubeszerzési könyve, teljesen a hivatalos rendelet szerinti beszerzéssel megjelent és kapható:

**Hegedüs és Sándor R. T.**  
könyv és papírkereskedésben Debrecen, Ferenc József ut 34. sz. alatt.

## figyelmébe!

A boletta törvényre vonatkozó 1930. évi 3300. M. E. sz. rendelet 69. §-a a lisztértékesítők és feldolgozók részére kötelezővé teszi a buzaliszt és rozsliszt árubeszerzési, illetve raktárkönyv vezetését!

**„Salgó“** Imperiál konyak  
az elismert és kedvelt márka



Fränkel északsarki kutatójának, az André expedíció tagjának maradványait, amelyeket szintén a Ferenc József földön találtak meg, Tromsöbe szállították.

Je. Szükséges tehát, hogy a leggyakrabban használtakat védőhálóval szereljék fel, a többinek a használatát pedig eltiltsák.

A legokosabb az lenne, ha leöntենék az egész szinpadit berendezést a zsinórpadlástól a süllyesztőig petróleummal, meggyújtánánk, a tüzoltóságot pedig elküldenék Budapestre. *Másképpen sohasem szabadulhatunk meg ettől az elavult szinpadtól* — volt az egyik mérnök végső véleménye, amit nagy helyesléssel osztottak az összes szakértők.

**VESZEDELMEK A FESTŐTEREMBEN.**

A festőteremben botorkált fel ezután a bizottság a szűk és vaksötét csigalépcsőn, miután bekukkantott a női öltözőbe is. A festőteremben javában festették a *Viktória* új diszleteit, amelyek megnyerték a bizottság tetszését, ennek ellenére könyörtelenül megállapították, hogy *tűzbiztonsági szempontból ez a hely látszik a legveszedelmesebbnek.* — javasolják, hogy legalább a villannyal való festékfóztást rendeljék el és a diszletraktárhoz tűzálló ajtó készítését, az asztalosmunkáknak a festőteremben való végzését pedig helyben és nyomban megtiltották.

**TÖBB LEVEGŐT!**

A karzatra ment fel ezután a bizottság, amely szükségesnek találta, hogy az emeleti folyosókat olajjal portalanítsák, azután pedig a porlepett padlásra és ott elrendelték — dr. Láng Sándor egészségügyi főtanácsos, tisztí főorvos javaslatára —, hogy előadás közben a szellőztető készüléket nyitva kell tartani, valamint, hogy a nagy csillárt le kell engedni és megtakarítani.

Miután a több emeletnyi magasságból fáradtan lemásztak, dr. Vass Károly tb. főjegyző be is rekesztette a bizottság ülését, amely két teljes óra hosszat tartott.

**Elítelt sikkasztó**

Berkovics Jenő debreceni lakos az elmúlt évben eladásra átvett 150 kilogram faszenet, el is adta, de a megbízójának nem adta át a teljes vételárát és csupán 66 pengővel számolt el. A megmaradt összeg nagy mulatózást rendezett és olyan részeg lett, hogy a debreceni rendőrség két nap alatt is alig tudott kiőznanodni. A járásbíróság Berkovics Jenőt egy hónapi fogházra ítélte sikkasztás miatt. Felbezetés folytán a debreceni törvényszék Joney tanácsa elé került az ügy. Kiderült, hogy Berkovics már büntetett életű és így úgy sulyosabb elbírálás alá esik. Az iratokat a törvényszék vette át és újrafelvételi tárgyalást fognak tartani.

Luxus és mindennapi ruhára való  
**angol szövetek, kötött-szövöttárak**  
dus választékban  
uri szabó **MOSKOVITS JÓZSEF** divatkereskedő  
Telefon 11-72. PIAC UCCA 41.

**A debreceni törvényszék fogházába került egy rablógyilkos, aki a nagyenyedi oláh fogházból szökött meg és magyar területre menekült**

A debreceni törvényszék fogházába pénteken délben a berettyóújfalui csendőrök beszállították *Farkas András* földművest, aki román megszállt területről szökött át a magyar határon utlevél nélkül. Farkas ellen tiltott határátlépés címén indították meg az eljárást, de a részletes kihallgatása során kiderült, hogy Farkas András szökevény fegyenc, aki a nagyenyedi fogházból szökött meg három héttel ezelőtt.

Kiderült, hogy Farkas András a román bíróság rablógyilkosság miatt életfogytiglani fegyházra ítélte el. Az elsőfoku ítélet ellen, melyet a temesvári törvényszéken hoztak, felebezéssel élt Farkas András. Az újabb tárgyaláson 15 évi fegyházra szállították le a büntetését és elszállították a nagyenyedi fogházba büntetésének letöltésére. Farkas három héttel ezelőtt vakmerő módon megszökött a fogházból és az erdőkben bujdosva igyekezett a magyar határ felé. Néhány nappal ezelőtt sikerült is neki átszökni a magyar határon. Begyalogolt Berettyóújfaluba és ott munkát akart keresni. A csendőrijárőrnök feltűnt az uccákon bolyongó idegen ember és igazolásra szólították fel. Farkas nem tudta magát igazolni és így került kihallgatásra a csendőrlaktanyába, ahol a részletes kihallgatás során aztán elmondta, hogy ő szökött fegyenc.

Magyarországon a munkanélküliség száma a nyári hónapokban is sok ezerre rugott és 35%-kal volt több, mint az előző esztendő ugyanazon hónapjaiban. Ez az ipari munkanélküliség egyik legaggasztóbb jelentősége gazdasági és társadalmi életünknek. Ha ennek a munkanélküliségnek a szempontjából elemezzük külkereskedelmi mérlegünk adatait, akkor azt látjuk, hogy az 1107 millió behozatalból 426 milliót, vagyis százalékban kifejezve kereken 40%-ot tett ki a készárak behozatala, ami annyit jelent, hogy az országnak kerek számban 8 millióra tehető lakossága a múlt évben fejenként 53 pengő értékű külföldi ipari cikket vásárolt. Már pedig kétségtelen, hogy az az iparcikk, amelyet külföldről hozunk be, a magyar ipari munkás kereseti lehetőségeit csökkenti és a munkanélküliséget fokozza. Mikor tehát ebben az esztendőben újra megrendezzük a Magyar Hétet, akkor nagyon nyomatékosan kell rámutatni arra, hogy a *hazai ipar pártolása nemcsak erkölcsi kötelesség, hanem egyuttal küzdelem a munkanélküliség ellen is.*

**Az október 18-tól 26-ig tartó Magyar Hét és a munkanélküliség elleni küzdelem**

**A kereskedelmi és iparkamara felhívása**

A debreceni kereskedelmi és iparkamara a kereskedők közt az egész kamarai kerületben szétküldötte a *Magyar Hét* rendezésében való részvételre vonatkozó felhívást. A kamara felkéri a kereskedőket és iparosokat, hogy a Magyar Hét rendezésében azzal a lelkesedéssel és szeretettel vegyenek részt, amelyet az 1928-ban megrendezett Magyar Hét alkalmával a kamarának tapasztalnia alkalm volt. Kéri a kamara elnöksége a kereskedőket arra, hogy más kérdések, mint amilyen például a forgalmi adó fázisrendszerének kérdése ne térítsenek el senkit sem attól, hogy a Magyar Hét akcióban részt vegyen. A forgalmi adó fázisrendszerének sikere nem a textilgyárosokon múlik, mert hiszen a fázisrendszer megvalósítására vonatkozó kérelem éppen a textiliparban jelenleg a pénzügyminisztérium előtt van, de ettől eltekintve a Magyar Hétben való rész-

kereskedőket arra, hogy más kérdések, mint amilyen például a forgalmi adó fázisrendszerének kérdése ne térítsenek el senkit sem attól, hogy a Magyar Hét akcióban részt vegyen. A forgalmi adó fázisrendszerének sikere nem a textilgyárosokon múlik, mert hiszen a fázisrendszer megvalósítására vonatkozó kérelem éppen a textiliparban jelenleg a pénzügyminisztérium előtt van, de ettől eltekintve a Magyar Hétben való rész-



Brünnig, a birodalmi kancellár, nagy választási beszédet mond a centrupártnak a sportpalotában tartott gyűlésén.

**Ha olesó és jó cipótakar vásárolni**

keresse fel bizalommal 50 év óta fennálló üzletemet, ahol **elsőrendű jó árut**

eddig nem létezett olesó árak mellett szerezhethet be.

**Iskola cipők tartós jó kivitelben:**

26-27	28-29	30-31	32-33	34-35
<b>7-50</b>	<b>8-50</b>	<b>9-50</b>	<b>10-50</b>	<b>11-50</b>

Elsőrendű Pepege gyártmányú fekete öntött gumitalpu **tornacipők párja 4 pengő.**

**Nemes Gábor utóda, Piac ucca 39**

**RISKÓ** KOSSUTH U. 3  
szűcsműhelyében  
**szőrmebundák**  
elsőrendű anyagból készülnek.

vétel mellett ma még sokkal nyomósabb érvek szólnak, mint 1928-ban. Akkor a legsúlyosabb érv a részvétel mellett *külkereskedelmi mérlegünk hatalmas passzivitása volt.* A behozatali többlet a viszonyok változása, elsősorban a hatalmas gazdasági válság, a megfogyatkozott fogyasztási képesség miatt majdnem teljesen eltűnt, azonban itt van rajtunk a még nagyobb baj, amely gazdasági és társadalmi rendünket fenyegeti: a *munkanélküliség.*

Magyarországon a munkanélküliség száma a nyári hónapokban is sok ezerre rugott és 35%-kal volt több, mint az előző esztendő ugyanazon hónapjaiban.

Ez az ipari munkanélküliség egyik legaggasztóbb jelentősége gazdasági és társadalmi életünknek. Ha ennek a munkanélküliségnek a szempontjából elemezzük külkereskedelmi mérlegünk adatait, akkor azt látjuk, hogy az 1107 millió behozatalból 426 milliót, vagyis százalékban kifejezve kereken 40%-ot tett ki a készárak behozatala, ami annyit jelent, hogy az országnak kerek számban 8 millióra tehető lakossága a múlt évben fejenként 53 pengő értékű külföldi ipari cikket vásárolt. Már pedig kétségtelen, hogy az az iparcikk, amelyet külföldről hozunk be, a magyar ipari munkás kereseti lehetőségeit csökkenti és a munkanélküliséget fokozza. Mikor tehát ebben az esztendőben újra megrendezzük a Magyar Hétet, akkor nagyon nyomatékosan kell rámutatni arra, hogy a *hazai ipar pártolása nemcsak erkölcsi kötelesség, hanem egyuttal küzdelem a munkanélküliség ellen is.*

Eppen ezért a kereskedelmi és iparkamara elnöksége felhívja a kereskedőket és iparosokat, hogy válltvetve azon legyenek, hogy az 1930. évi Magyar Hét mentől nagyobb sikert arasson. Ehez a sikerhez azonban elsősorban az kell, hogy jelentkezzenek mentől nagyobb számban a Magyar Hétben való részvételre.

**Labancz Mihály tanárt ma bucsuzatják tisztelői**

A debreceni fú felsőkereskedelmi iskola népszerű, kedves tanára, a csaknem négy évtizede működő *Labancz Mihály*, mint már hírt adtunk róla, a most kezdődő tanévben már nem kalauzolgatja tovább a fiatalságot a der-die-das és a francia rendhagyó igeragozás rejtelmei közt. Nyugalomba vonulását a Kereskedő Társulat és a kereskedelmi iskola tanári kara együttes ünnepi konferenciával teszi emlékeztetéssel is itt fogják átadni számára legmagasabb fölöttes hatóságának, a *kultuszminisztériumnak és a főigazgatóságnak elismerését is.* De hát az a sok száz meg száz nő és férfi növendéke, akiket diákéveik legkedvesebb emlékei fűznek hozzá s akik eddig is minden alkalommal bizonyosságát adták, mennyire szeretik őt, hol találnak módot rá, hogy pályája végén bucsut vegyenek tőle?

Barátai, volt tanítványai és tisztelői számára ma este 8 órakor bankett lesz az *Angol Királynő zöld termében*, amelyre még déli 12 óráig lehet jelentkezni a fú felső kereskedelmi iskola igazgatóságánál. A rendezőség szeretettel hív és vár mindenkit, aki egy jellegzetes tanári pályá alkonyán meg akarja fűrdetni a lelket diákemlékei aranyos fényében.



HUBERTUS férfi 30 pengő, fia 20 pengő Budapesti Férfi ruha Aruházban Csapó ucca 6. sz. alatt.

HIREK A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG

telefonoszámai: Kiadóhivatal... 18 Fiókiadóhivatal és kölesönkönyvtár... 5-75 Szerkesztőség nappal... 10-20 Szerkesztőség éjjel... 18 és 812

Görbe tükör

Hol irták alá a párisi békeszerződés? Alul a jobb sarokban.

Anna, miért nem méri meg a gyermek fűrdővizét, amint mondtam a termométerrel? Nem szükséges nagyságos aszszony, én azt így is látom. Ha a gyermek vörös lesz, akkor a víz túl forró, ha a gyermek kék lesz, úgy a víz túlhideg volt.

Önagysága egy politikai meetingről jön haza. Ledobja a kalapiját, rágyújt egy cigarettára.

Majd mi tisztességesen kisöprünk ebben az országban — mondja a férjnek.

Nagyon jól teszitek szivem — válaszolja a férj — talán mindjárt elkezdhetnéd itt az ebédlőben.

Vasárnapi istentiszteletek. A debreceni református templomban e hó 14-én, vafrnap az istentiszteletek rendje a következő: A Nagytemplomban délelőtt 10 órakor Szabó Gyula, délután 5 órakor Magyar Bertalan, a Kistemplomban vasárnap délelőtt 9 órakor Musza Ferenc, 11 órakor Pelleskey Sándor, délután 5 órakor Kovács József, a Kossuth uccai templomban délelőtt 10 órakor Bagdy Dániel, délután 5 órakor Baja Mihály, az Árpádtéren délelőtt 10 órakor Magyar Bertalan, délután 3 órakor Márki Kálmán, az Ispótyálynban délelőtt 10 órakor Márki Kálmán, délután 5 órakor Tóth Sándor, a Homokkertben délelőtt 10 órakor dr. Ferenczy Gyula, délután 3 órakor Ács Mihály, a Szegényházban délelőtt 10 órakor Kovács József, a Nyilastelepen délután 3 órakor Papp Imre, a Csapókerthben délelőtt 10 órakor Halász András, délután 3 órakor vallásos ünnepegy Madarász József, Bánk Vajda László, Egyek Siposs Imre, Hármashegy délelőtt 10 órakor Kalas Ferenc, Nyulás, új iskola délelőtt 10 órakor Tanító Sándor, Wolaffka-telep délután 3 órakor Biró Béla, Sámsoni uti iskola délelőtt Mezei Béla, délután 4 órakor Kovács Árpád.

Istentiszteletek a baptista imaházban. A Szappanos ucca 33. szám alatt levő baptista imaházban vasárnap délelőtt fél 9-9-ig imaáhitat, 9-10-ig bibliamagyarázat, délután 6-7-ig prédikáció, fél 8-9-ig urvacseraosztás.

Levente istentiszteletek. Nagyerdőn 9 órakor Murányi Zoltán, 11 órakor Konrád Zoltán, I. sz. gazdasági ismétlődő 9 órakor dr. Ferenczy Gyula. A VI. kerületi leventéknek 9 órakor Kókonyessi András.

Meleg idő. A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 12-én délelőtt 12 órakor: Hazánk déli része is a meleg területhez tartozik. Szegeden tegnap 35 fok Celsius volt a maximum. A tegnapi eső az ország északi felére szorított és mennyisége egyes helyeken számottevő volt. Egerben 23, Kaposvárott 15, Debrecenben 14 milliméternyi csapadék esett. Jólát: Keleti, délkeleti szelekkel meleg idő, legfeljebb a nyugati részeken esők.

LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG.

Az évvetem képviselője Vass József temetésén, Dr. Sz. Kun Béla a grófi Tisza István tud. évvetem ez idei rektora, az évvetemi tanácsnak megbízásából és képviselőtében Budapestre utazott és résztvett az elhunyt dr. Vass József népiéleti miniszter temetésén és a ravatalra elhelyezte a debreceni évvetem koszorúját.

Az osztályorsjáték mai huzásán 100,000 pengőt nyert: 33045. 15,000 pengőt nyert: 5559. 5000 pengőt nyert: 48616. 2000 pengőt nyertek: 50619 57938. 1000 pengőt nyertek: 28432 30783 40947 76348 78832. 800 pengőt nyertek: 1197 15998 20639 22760 32373. 600 pengőt nyertek 3689 40926 54624 60615 74037 75321. 500 pengőt nyertek: 198 8975 21204 21642 25891 26003 27814 28190 36678 69614 69673. 400 pengőt nyertek: 6522 6563 6798 8389 10430 25225 29695 35300 36198 40890 41105 41515 41622 44527 45682 49529 50435 52338 53310 56633 58799 62542 64059 64881 66897 68118 72129 75763. 300 pengőt nyertek: 1845 2276 3203 5461 8513 8630 10553 11113 11230 11877 13970 17776 17875 18566 22992 24057 25002 27080 30096 31157 31231 31454 35722 36948 37088 37418 39543 41465 41845 41871 43362 44479 45451 46090 46240 46747 47047 48288 52086 52377 53564 54896 55059 55176 58387 59812 60110 61129 61190 61425 61703 62159 62187 63663 64438 65826 67076 67157 67316 68460 69767 73766 75210 75745 76853 78104 80167 81118 81557 82809 83535. Kihuztak ezenkívül 1500 darab sorsjegyet 150 pengős nyeremmel.

Nagy részvét mellett temették el özv. Mácsai Sándornét. Pénteken nagy részvét mellett temették el a Kollégium nagyevű énektanárának özvegyét, kinek temetésére kivonult a Mácsai Dalkör, az Egyetértés és a Városi Dalegylet is. Gyászadalokat adtak elő a dalárdák és a sírnál a Mácsai Dalkör énekelte a Mácsai Sándor által szerzett „A sír homályos éjszaka” kezdetű gyászdal. A ravatalnál nánt mondott dr. Erdős Károly egyetemi tanár.

A Hortobágyi csárda és az idegenforgalom. Mint ismeretes, október 1-én a hortobágyi csárda jelenlegi bérletje kilép a bérletből, elhagyja a csárdát, aminek következtében a város új embernek adja át a csárda bérletét. Az idegenforgalom szempontjából nagyon fontos, hogy ki lesz a csárda új bérletje, kit fog a város oda beültetni, épen ezért élénk érdeklődést vált ki e kérdésnek megoldása. Az eddigi példa azt mutatja, hogy nem mindig a legmagasabb bért ígérő nyúzza a legtöbbet. Remélnünk kell, hogy Vásáry István dr. a tapasztalatok oklva, helyes érzéssel meg fogja találni a bérletre legalkalmasabb személyt.

Részleges áramszünetelés. Tisztelettel értesítjük villamosáramfogyasztó közönségünket, hogy hálózatunkon csökközlendő javítások miatt f. hó 13-án, szombaton déli 12 óráról 1 óráig az áramszolgáltatás a következő helyeken szünetelni fog: Petőfi tér, Ispóty, Késes, Salétrom ucca, Délisor, Vargakert, Szoboszlói ut, Erzsébet, Boldogfalva, Vörösmarty, Török Bálint, Miklós, Arany János ucca, Külsővásártér, Széchenyi ucca és kert, Nyugati, Szepességi, Simonffy, József kh. ucca, Hatvan ucca vége, Vendég, Csap, Jókai, Tanító, Cserepes, Garai, Csokonai Zugó, Borz ucca, Mester ucca páros oldala, Kishegyesi ut, Hatvan uccai kert, Tégláskert és MÁV fűtőház területén. Világítási Vállalat.

Megboldogult feleségem Bleyer Adolfiné síremlékének felavatása e hó 14-én, vasárnap délelőtt 10 órakor lesz az izr. temetőben. Bleyer Adolf.

Angliában temetik el Petrás Sárít, A Crocker család ma intézkedett Antwerpenben Petrás Sári holttestének Angliába szállítása iránt. Temetése valószínűleg kedden lesz a Kent grófságban lévő Walmerben.

Gyorsjárású (explózió) motorkezelő tanfolyam nyílik szeptember 15-én a debreceni áll. fa- és fémipari szakiskolában. A tanfolyam tartama 6 hét. Az előadások este tartatnak. A fősulvt a gépjárművek szerkezetére és elméletére fektetik s a gyakorlati vezetésre is alkalmat nyújtanak azoknak, akik a vezetői vizsgát a rendőrségnél letenni akarják. A tanfolyam díja 70 P. Felvehető minden 18 évet betöltött egyén, aki írni-olvasni tud. Bővebb felvilágosítást az igazgatóság ad (Széchenyi ut 2.).

Vass József szava gyakran szárnyalt az éter hullámain a rádióban. A Rádióélet új számában Vass József bucsuztatójához közli azt a képet, mely róla készült a mikrofon előtt. Az őszi rádióévad beköszöntével, mintegy az elmaradt rádióküldetés pótlására a Rádióélet megkezdte a rádióipar és kereskedelem új termékeinek bemutatását, képből és írásban. A Műszaki Rádióéletben igen tanulságos cikk jelent meg a jó hangszínezetű hangszórók kiválasztásáról, a Rádióiskola rovatban a változárral izított elektroncsövek ismertetése jelent meg. E számban Kezdődik Veress Árpád „A titkos szerződés” c. érdekesítő regényének közlése. A Rádióélet kiadóhivatala (Budapest, VII., Rákóczi ut 20.) kívánatra készséggel küld mutatványszámot.

Orvosi hír. Dr. Bombersbach Lajos orvos, rendelőjét megnyitotta. Rendel délután 3-5-ig, Hüvelyes u. 3. szám.

LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG.

Leszállították a becsületsértő büntetését. Rimóczy Antal az elmúlt évben Eötvös Bertalané szériuskertjéből el akart vinni egy székér szalmát. Az asszony észrevette és megfenyegette, hogy feljelenti, ha elviszi a szalmát. Rimóczy dühösen az asszonyra támadt és bottal elverte. Verés közben szidalmazta és sértő szavakat használt a csendőrséggel és bírósággal szemben is. Eötvösné feljelentésére megindult az eljárás Rimóczy ellen, akit a debreceni járásbíró két rendbeli durva becsületsértés miatt elítél 3 hónapi fogházra. Felebezés folytán az ügy a törvényszék Joney tanácsa elé került. Rimóczy tagadta a vádat. A bíróság megváltoztatta az ítéletet és egy hónapi fogházra ítélte el.

A Debreceni Független Ujság előfizetői és példányonként vásárlói jelentős kedvezményel használhatják a Debreceni Független Ujság Kölcsonkönyvtárát.

Felmentés az okirahamisítás vádjáról. Nagy János debreceni lakatossegéd ellen eljárás indult, mert azzal vádolták, hogy a munkakönyvébe valótlán adatokat írt be. A járásbírósg tartotta meg Nagy János ügyében a tárgyalást és felmentette, mert a tanúk igazolták, hogy a munkakönyvébe Elías Abrahámot annak tudtával írta be munkaadójának. A törvényszék elé került felebezés folytán az ügy és a Jency tanács helybenhagyta a járásbírósg ítéletét.

Debrecenben keresi rokonait egy békési asszony. A debreceni rendőrségre levelet írt Szabó Lajosné, Ilyés Eszter békési asszony és kéri, hogy rokonait, akik Debrecenben laknak, kutasák ki. Apja volt Ilyés Mihály, aki 1907-ben halt meg Debrecenben, Azok, akik tudnak valamit Ilyés Eszter rokonairól jelentkezzenek a rendőrségen Földi detektívcsoporthoz vezetőnél.

Mek és meghalt. A debreceni ügyészségnek jelentették, hogy vitéz Takács Mihályné 2 éves Mihály nevű gyermeke játszadozás közben belezuhant a forró vízzel telt fazékba és olyan súlyos égési sebeket szenvedett, hogy meghalt. Az ügyészség elrendelte a vizsgálatot annak megállapítására, hogy kit terhel a felelősség.

Lopják a szőlőt a Homokkertben. A debreceni rendőrségen pénteken jelentették, hogy a Homokkertben az elmúlt éjszaka egy négy tagú tolvajbanda garázdálkodott és az egész kertet végig lopták és nagyon sok csemege-szőlőt hordtak el. A rendőrség a bejelentés alapján megindította a nyomozást a szőlőtolvajok kézrekerítésére.

Elfogták a Kincseshegyi tengeritolvajt. Vancsik Zoltán a Kincseshegyen lévő tengeri földjét napok óta látogatta egy tolvaj és szakokban hordta el a letört tengerit. Csütörtökön éjszaka tetten érték a tolvajt, aki féligletelt zsjákiát hátrahagyva elmenekült. A zsák azonban ártófia lett és a bűnjel alapján kézrekerült a tolvaj. Boros László személyében, aki ellen a rendőrség megindította az alírást.

TANKÖNYVVASÁR IIII TANKÖNYVCERE Használt tankönyv feláron BÖHM FERENC KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN Ferenc József ut 7. Bika szálló mellett.

LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG.

A nyilastelepek szüreti mulatsága. A nyilastelepi Maday-vendéglő nyári kerthelyiségében augusztus 24-én tartott táncmulatság alkalmával kihirdetett szüreti táncmulatságot nem a nagycseréi állami iskolánál, hanem közkívánatra a Nyilastelep, Márton Kálmán ucca 15. sz. alatt levő Maday-vendéglő nyári kerthelyiségében e hó 13-án, szombaton este tartják meg. Kezdeté este 8, vége reggel 5 órakor. Elsőrangú zenekar. A legügyesebb esősz jutalomban részesül. A rendezőség.

Hirdetés. A Bikur-Cholim Egylet a főimnapi imaházat a f. évben is a Csapó ucca 9. sz. a helyiségben rendezi. Imaszki jegyek f. hó 8-ától kezdve válthatók Knöpfler Henrik egyvl. elnöknel Hatvan ucca 6. sz. alatt.

A Zerkovitz S. C. e hó 13-án, szombaton este 8 órai kezdettel, az ipartestület dísztermében és helyiségeiben (Simonffy u. 1-c., II. em.), igen változatos és mulatságos programmal, szüreti mulatságot rendez. Lesz tánc, a Sportegylet zenekarának kitiünő zenéjére, confeti és szerpentincata, világpósta, nő szépségverseny, férfi csunyaságverseny és még számos más szórakoztató műsorpontról is gondoskodik a rendezőség. A belépti díj csak P 1 személyenként, amely a Sportegylet javára fordítatik. A rendezőség a legnagyobb odaadással fáradozik az est sikere érdekében, amely már előre is biztosítottak látszik.

Höcht Margit Berlinben. A berlini Simphonie-Orchester, a legelőkelőbb német zenekar együttes egy zenekari hangversenyre a rádió által közvetített magyar hangversenyek alapján meghívta Höcht Margitot, a városi zeneiskola művésztanárát. Höcht Margit ez újabb külföldi sikere kétségkívül nagy dicsősége nemcsak a művésznőnek, hanem Debrecen városának, elsősorban P. Nagy Zoltán igazgató művészeti vezetése alatt álló zeneiskolának is, melynek tanári kara oly magas nívón áll, hogy nemcsak itthon, de külföldön is számon tartják őket.

Kiosztottak a debreceni pályaudvaron egy matyó asszonyt. A debreceni rendőrkapitányságnak levelet írt a mezőkövesdi lelkes és bejelenti, hogy egyik hívét Murányi Istvánét a debreceni állomáson ismeretlen tettes kifosztotta. A váróteremben ellopta a kosarát, melyben utlevél, matyó himzések árusítására feljogosító igazolványa és 100 pengő volt. A rendőrség a nyomozást megindította.

Szüreti mulatság a Nagycseréi frontarcos szövetség javára. E hó 14-én, vasárnap délután 6 órakor reggel 5 óráig tartó cigányzene és táncal egybekötött szüreti mulatságot rendez a nagycseréi gazdaiúság a nagycseréi állomással szembe lévő iskola mellett erdőtüszáson, melyen a Debrecenből kirándulók résztvehetnek P 1.- belépti díj mellett. Frontarcosoknak belépti díj 80 fillér. E szüreti mulatság igen kellemesnek ígérkezik a helyi természei szépségénél fogva. Rossz idő esetére sátrót állítottak fel. A szövetséget Puskás Károly erdőtanácsos képviseli. A jövedelem 10 százaléka a szövetség javára folyik be. Ferenc József ut 66. sz. alatt a közismert Dréher sörcsarnok udvarában megnyílt Frontarcos iroda gondoskodott arról, hogy a bajtársak részére állandóan lefoglalt asztal legyen a nap bármely szakában. Mindenki tetszése szerinti időben fordulhat az irodához naponta reggel 8 órától déli 12 és délután 15 órától 18 óráig.

Hirdetés. A Poel-Cedek Egylet által a Piac ucca 83. sz. Hammermann-féle vendéglő helyiségben tartandó nagy imnapi istentiszteletekre imaszkijegyek ott válthatók vasárnap délelőtt 10-12 óráig, délután 3-6 óráig, hétköznapon délután 4-7 óráig.

Az összes megjelenő szépirodalmi ujdonságok, tudományos és ifjusági könyvek a megjelenés után azonnal kaphatók a Debreceni Független Ujság Kölcsonkönyvtárában.

NYESÉN... UJSAG

— Hangverseny a Gambrinusban. A m. kir. Boesky István 11. hadvezred zenekarának egy része szombaton este fél 9 órától és vasárnap délután 12 órától a Gambrinusban válogatott műsorral symphonikus hangversenyt tart.

**LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FUGGETLEN UJSAG.**

— Beiratás előtt gyermeke szemét vizsgálta meg szemorvossal. Szemüveg receptjét pontosan elkészíti Löbl látszerész, Piac u. 63.

— Őszi kalap ujdonságok nagy választékban kaphatók Matta Anna kalapszalonyában, Bethlen ucca 23.

— Megunt, színhagyott ruhákat kifogástalanul, legolcsóbban fest Koncz kelmefestő, Péterfia 30., Szent Anna 2., Piac ucca 16.

— Berzéki műterme, fotóciók, képeretek. Ferenc József ut 38., az udvarban.

— Gordonka tanfolyam. Dr. Müller Ottó, a városi zeneiskola volt tanára, a Gordonka tanítását újból megkezdte. Felvesz kezdőket és haladókat teljes kiképzésig, a zeneakadémián teljes felelősséggel vizsgáztat. Felvilágosítást ad 12—1 között Ferenc József ut 18. Máv. üzletvezetőség II. em. 47., vagy délután 4—5-ig lakásán, Nap u. 13.

**RADIO**

SZOMBAT, szeptember 13.

Budapest. 9.15: A m. kir. 1. honv. gyalogezred zenekarának hangversenye. Karnagy: Fricssay Richárd.

9.30: Hírek.

9.45: A hangverseny folytatása.

11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. Vizállásjelentés magyarul és németül.

12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.

12.05: Gramofonhangverseny.

12.25: Hírek.

12.35: A hangverseny folytatása.

1: Pontos időjelzés, időjárás és vizállásjelentés.

2.30: Hírek, élelmiszerárak.

3: Piaci árak és árfolyamhírek.

4: A Magyar Cserkész Szövetség előadása: No de ilyet! Humoros előadás. Tartja: Szekecsy.

4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés, hírek.

5: Markó Árpád előadása: „Magyar levelek a török hódoltság korából.”

5.30: A Székesfővárosi Zenekar hangversenye. Közreműködik: Molnár Anna (hárfa), Neumann László (hegedű) és dr. Sebestyén Sándor (gordonka). Karnagy: Bor Dezső.

6.30: Kun Magda és Sziklay József énekszámai. Zongorán kísér: Polgár Tibor. Konferál: Sziklay József és Kun Magda.

7.15: Abray Zsigmond dr., a Magyar Futballbírák Testülete főtitkárnak előadása: A futballbírák munkája.

7.40: Népszínmű-előadás a Studióból. Csizmadia mint kísérő. Népszínmű 3 felvonásban. Irta: Szigeti József. Rendező: Kiss Ferenc.

Az első felvonás utáni szünetben lövésversenyremények.

Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.

Majd: Rácz Béla és cigányzenekarának hangversenye.

**Külföld.**

Bécs. 11: Zenekar. 1: Gramofon. 3.15: Zenekar. 6: Dalkettős. 6.55: Hegedűverseny. 8.05: Zenésbohózat.

Berlin. 4.30: Zene. 7.25: Hangverseny. 8.30: Tarka szombatest. Utána: Táncczene.

Kassa. 11.30: Gramofon. 12.30: Zene. 7.35: Prága. 10.30: Gramofon. 3.30: Gramofon. Gramofon. Utána: Prága.

10.25: Zene. 11.20: Kávéházi zene.

Zágráb. 12.20: Gramofon. 5: Zene. 10.40: Táncczene.

**•SZÍNHÁZ•MOZI•  
•HANGVERSENY•**

Premierek az Apollóban és a Vigszínház-Mozgóban.

A Vigszínház-Mozgó pénteken este új műsrot adott. Bemutatóra került a „Damaskusz hercege” című 12 felvonásos film, melyet úgy hirdettek, hogy „Európai asszony és napkeleti herceg forró szerelmi története”. A silány és szintelen filmre kár volt 12 felvonást pazarolni és még nagyobb kár volt a kitűnő Rod la Roque művészetét ennek a filmnek a szolgálatára állítani. A film meséje: A kicsapongó dús gazdag férfi szép és hűséges feleségébe bele szeret a „napkeleti” herceg és háremében is csak utána kívánczik. A véletlen a herceg kastélyába vezeti a férjet, aki el akarja csábítani a hárem egyik hölgyét. Halálra akarják ítélni, de az

asszony kérésére kegyelmet kap. A kegyelem azonban már hiába, mert a háremhölgy anyja megbosszulja leányát és leszúrja a csábító európaít. A férfi meghal. Egymást átölelve hirdetik a herceg és az asszony, hogy milyen boldogok. A főfilmmel csatolt kísérő műsor, nem emelkedett a „Damaskuszi herceg” nyóva fölé. Közepes értékű amerikai burleszkek, igyekeztek derűt varázsolni a nézőtérre.

Az Apollo új műsrot mutatott be pénteken. A Hamiskártyás című film azok közül való, melyet Amerikában is csak a kültekei mozgó hoztak — persze évekkkel ezelőtt. Naiv, elcsépett mese, kis epizód a Buffalo irodalomból, sok lovas jelenettel, hogy aztán váratlanul beköszöntsön a happy end. A film mindezek felül agyon van már játszva és erősen próbára teszi a nézők látóidegeit.

A másik film, a Pokol pilótája sikerültebb alkotás, bár hibája, hogy a már alaposan megunt háborus témakörből meríti meséjét. Idegen légió, háboru, kémkedés és az elmaradhatatlan repülő-gép körül fonódik a mese, szóval izgalomban nincs hiány. A rendezés eleven, a szereplők széteső szerepeikben is megállják helyüket.

**A SZÍNHÁZI IRODA HIREI**

SZEPTEMBER 19-ÉN, PÉNTEKEN MEGNYILIK A CSOKONAI-SZÍNHÁZ Megnyitó előadás: Szendrey Julia. Herczeg Ferenc színműve.

Általános öröm fogadta a színház jólismert plakátjait, amelyek a színház szeptember 19-i megnyitó előadását hirdetik. A színház ismét színt és eleveniséget hoz a korábbi estékre és a közönség, amely hosszú idő óta nélkülözi a legnemesebb szórakozást jelentő színházat, teljes érdeklődésével fordul a színház felé és úgy a bérletek jegy árával, mint a napokban formailag is megalkuló Színpártoló Egyesületbe való tömeges jelentkezéssel és hétfőtől, 15-től fogva a napi jegyek váltásával megerősíti azt a jogos reményt, hogy a kiváló erőkből álló színtársulat előadásait a következő évben megértő, lelkes nagy közönség fogja látogatni.

Az ország kétségkívül legerősebb művészei között a megnyitó előadás keretében Herczeg Ferenc nagyszerű új színművében, a

**SZENDREY JULIA** ban mutatkozik be a debreceni közönségnek, míg az énekes együttes a már világhírűvé vált magyar operettben, a legendás sikerű

**VIKTÓRIA** című Földes-Harmath-Abraham Pál operett előadásával nyitja meg az idei színházi évet. A jegyek árusítása hétfőn, szeptember 15-én kezdődik meg.

Jegyezzen bérletet a színház jövő szezonjára. Huszonöt százalékkal olcsóbb a bérlet a napi áraknál.

Bérletnél a helye mindig biztosítva van. Az ország legjobb színtársulatát látja a színházban.

**METEOR**  
MOZGÓSZÍNHÁZ  
GOLDSKARTE

Ma szombaton:  
SCARLAT BETŰ  
Dráma 9 felvonásban.  
Lilian Gish és Lars Hansen főszereplésével. Kísérő:  
OLIMPIÁSZ A SIVATAGBAN.  
Max és Mórié vigjátéka 7 felvonásban.  
Előadások: 7 és 9 órakor.

**SPORT**

Ma délután autón érkeznek Kassa és Eperjes atlétái.

A Debreceni Torna Egylet és Debreceni Egyetemi Atlétikai Club által vasárnap délután az Egyetemi Sporttelepen rendezendő városok közötti atlétikai versenyen részt vevő felvidéki atléták ma délután érkeznek Debrecenbe. Az Eperjesi Torna Egylet elnöke dr. Kissóczy József tegnap telefonon közölte a rendezőszéggel, hogy Kassa és

Eperjes atlétái kísérőkkel együtt hét vagy nyolc autón érkeznek Debrecenbe. A válogatott csapatban a felvidék legjobb magyar atlétái valamennyien itt lesznek Debrecenben. Az ETVE világszerte ismert magasugrója, Sztaniszlav az elmúlt napokban Bécsben versenyzett és ott is közölte a DEAC-nak Bécsben üdülő bajnok atlétáival, Véghe Ferencel, hogy szeptember 14-én okvetlen jön Debrecenbe. A Sztaniszlav startjával ugyan védkép eldőlt a magasugró verseny sorsa, de a sportközönség hosszú évek után ismét láthat Debrecenben 190 cm-es magasugrót. Az Eperjesi Torna és Vivó Egylet elnöke telefonon is közölte, hogy a pontversenyre kifizített vándordíjat elküldötték a DEAC címére. A tegnapi nap folyamán a DEAC meg is kapta a vándordíjat, amely a szobrászművészet egyik remeke. A 32 kg. súlyú bronz szobrot a pontversenyben győztes város nyeri meg. A debreceni atléták utolsó közös tréningjét tegnap tartotta Schmidt Gyula testnevelő tanár és az ő információj szerint Debrecen válogatottjai a leg-szebb reményekkel mennek a küzdelembe. Az utolsó hetek rendszeres és komoly munkájának valószínűen több kerületi rekord is lesz az eredménye, amely körülmény is nagyban emeli a verseny értékét. Az atlétikai versenyekkel együtt lövésversenyt is tartanak, amelyre Debrecen sz. kir. város alánlott fel értékes és a nemes városnak díszére szolgáló vándordíjat. A vert ezüstkupa a magyar ötvösművészet igazi remeke és mindenképen méltó a nagy összecsapáshoz, amelyben Debrecen legjobb lövészei küzdenek az elsősegért Kassa és Eperjes válogatottjaival. A rendezőség már összeállította a verseny részletes programját is. Eszerint az Egyetemi Sporttelepen szeptember 14-én délután fél 4 órakor felvonulással kezdődik az atlétikai mérkőzés, fényképezések után pedig rögtön kezdetét veszi a válogatottak küzdelme. A verseny nagy sikerét igéri az a nagyarányú érdeklődés, amely városzerte megnyilvánul a régi sportbarátság felújítása alkalmából Debrecenben először rendezendő verseny iránt. A rendezőség a verseny belépődíját olyan minimális összegben állapította meg, amely biztosítja, hogy atlétikai versenyben rég nem látott közönség gyűl össze a válogatottak viadalára.

A DTE vasárnap Nyiregyházán játszik bajnoki mérkőzést a NyTVE csapatával. Indulás 7 óra 30 perckor. Kísérőket szívesen lát a vezetőség. Weekend jegy, oda és vissza utazásra 2.40 P-be kerül.

Felkérjük a DTE alábbi játékosait, hogy vasárnap reggel 7 órára a vasutállomásnál megjelenni szíveskedjenek.

Vári, Gencsi, Kántor, Takács, Rosenfeld, Weisz, Nagy, Vincze II., Kalmár, Vincze III., Vince I., Tamássy. — Vezetőség.

A KMLSz gyásza Vass Józsefért. Vass József népjóléti miniszter halálával kapcsolatban a KMLSz elhatározta, hogy kegyelele jeléül a vasárnapi kerületi futballmérkőzéseken egy percig szünetelteti a játékokat.

**KÖZGAZDASÁG**

**Terménytőzsde**

Az üzlet irányzata ma úgy a készárúvásáron, mint a határidőpiacon tartott volt, mert több ízben intervenciós vásárlások történtek.

A buzahatáridőüzlet irányzatának tartottságához hozzájárult az az érdekes hír is, hogy az orosz buzaárúlatokat visszavonták a világpiacon. A rozshatáridők azonban 20—30 fillérral olcsóbbodtak és körülbelül ennyivel lanylult a májusi tengeri irányzata is.

A készárúvásáron a buza ára nem változott, a rozs 10, a tengeri pedig 25 fillérral volt olcsóbb.

Határidőüzlet: Buza: Október 15.80, zárlat 15.78—80, március 17.15, zárlat 17.18—20, május 17.65, zárlat 17.50—57. Rozs: Október 9.62, zárlat 9.43—45, március 10.85, zárlat 10.55—60. Tengeri: Szeptember 14.20, május 13.95, zárlat 13.73—74. Transít-tengeri: 12.35

Készárúüzlet hivatalos árjegyzései: Buza: tiszai 77 kg 15.60—16.20, 78 kg 15.75—16.35, 79 kg 15.90—16.60, 80 kg 16.00—16.80, fűszai 77 kg 15.50—15.70, 78 kg 15.60—15.80, 79 kg 15.75—15.95, 80 kg 15.85—16.05, jászai, 77 kg 15.50—15.85, 78 kg 15.65—16.00, 79 kg 15.80—16.15, 80 kg 15.90—16.25, dtlji 77 kg 15.30—15.50, 78 kg 15.45—15.65, 79 kg 15.60—15.80, 80 kg 15.70—15.90, pestv. 77 kg 15.30—15.50, 78 kg 15.45—15.65, 79 kg 15.60—15.80, 80 kg 15.70—15.90, bacsikai 77 kg 15.30—15.50, 78 kg 15.45—15.65, 79 kg 15.60—15.80, 80 kg 15.70—15.90, Rozs: pestv. 9.05—9.20, egyéb rozs 9.05—9.20, tak. árpa I. 13.25—13.75 tak. árpa II. 12.50—13.00, felsőm. sörárpa 18.50—20.00, egyéb sörárpa 15.00—17.00, köles 11.50—12.00, repce 27.25—27.75, tiszai tengeri 14.55—14.75, egyéb tengeri 14.40—15.00, zab I. 15.00—16.00, zab II. 14.40—15.00, korpá 7.80—8.00, lucernamag 130—140.

**Valutaárfolyamok.**

Angol font 27.73—27.88, Belga frank 79.40—79.80, Cseh korona 16.85—16.97, Dán korona 152.45—153.05, Dínár 10.04—10.12, Dollár 568.50—570.50, Francia frank 22.30—22.60, Hollandi forint 229.20—230.20, Lengyel zloty 63.70—64.10, Lei 3.375—3.415, Léva 4.12—4.18, Lira 29.80—30.10, Német márka 135.60—

**DEBRECENI ÜVEGKERESKEDELMI RT.**

Valamennyi magyar üvegyár

KOSSUCH JÁNOS  
PARÁDI ÜVEGGYÁR  
SALGÓTARJÁNI PALACKGYÁR R. T.  
TOKODI ÜVEGGYÁR R. T.

AJKA  
PARÁD  
TOKOD

gyártmányai nagyban és kicsinyben

akács, Rosenfeld,  
Kalmár, Vincze  
— Vezetőség.  
József, Vass  
er halálával kap-  
tatározta, hogy  
asárnap kerületi  
y percig szüne-

**PIAC**

zsde  
na ugy a kész-  
táridőpiacon tar-  
ben intervenció  
ránzatának tar-  
t az az érdekes  
buzaáránlatokat  
acokon. A rozs-  
30 fillérrrel ol-  
il emvivel lany-  
ányzata is.  
buza ára nem  
tengeri pedig 25

Október 15,80,  
ius 17,15, zárlat  
zárlat 17,50—57,  
zárlat 9,43—45,  
10,55—60. Ten-  
20, május 13,95,  
tító-tengeri: 12,35  
os árjegyzés:  
60—16,20, 78 kg  
90—16,60, 80 kg  
kg 15,50—15,70,  
kg 15,75—15,95,  
zs. 77 kg 15,50—  
90, 79 kg 15,80—  
25, dtuli 77 kg  
45—15,65, 79 kg  
70—15,90, pestv.  
kg 15,45—15,65,  
kg 15,70—15,90,  
5,50, 78 kg 15,45  
5,80, 80 kg 15,70  
0,05—9,20, egyéb  
a I. 13,25—13,75  
0,00, felsőm. sör-  
éb sörárpa 15,00  
2,00, repce 27,25  
ri 14,55—14,75,  
5,00, zab I. 15,00  
15,00, korpa 7,80  
—140.

amok.  
7,88, Belga frank  
ona 16,85—16,97,  
3,05, Dinár 10,04  
—570,50, Francia  
andi forint 229,20  
otv 63,70—64,10,  
4,12—4,18, Lira  
márka 135,60—

1930 szeptember 13.

136,20, Norvég korona 152,40—153,00,  
Osztrák schilling 80,30—80,70, Svájci  
frank 110,45—110,95, Svéd korona  
153,00—153,60.

**Terménytőzsde-zárlat:**

Csikágó, szeptember 12.

Előző zárlat Cent bushel Mai zárlat Cent bushel

**Buza:**  
Szept. 82,25 81,125—375  
Dec. 87,125—25 86,375—50  
Márc. 90,875—91 90,125  
Május 94,125 93,125

**Tengeri:**  
Szept. 95,25 93,875  
Dec. 90,625 88,25  
Márc. 92,375 90,—  
Május 94,25 91,750

**Zab:**  
Szept. 38,375 37,375  
Dec. 42,25 41,125  
Márc. 44,25 43,125  
Május 45,625 44,625

**Rozs:**  
Szept. 57,— 55,625  
Dec. 61,50 60,625  
Márc. 65,625 64,625  
Május 68,875 67,625

**Szép és jó árut vásárolhat olcsón Béke áruházban Szent Anna u. 2.**

**Tájékoztató**

Bársonyok, divatos minták	2,98,	3,28,	3,98
Flanellek, Goldberger-gyártmány	1,88		
Tweed legújabb angol, métere	2,68		
Kabátkelemék, 150 széles	5,28,	6,28	7,28
Brocát kabátbélés	2,28,	3,28,	3,58
Taftalin, 1—3 méterig	2,98		
Magyar Tiflisz, hibátlan nehéz	6,28		
Taftalin, kis szövésűhával	1,98		
Georgette, tiszta selyem	7,58		
Ramona minden színben, I.	4,28		
Nyers selyem	5,28		
Egész nehéz tiflisz	19,98		
Maquen, tiszta selyem	14,98		
Futószőnyeg jó minőségben	2,28		
Brocát paplan	19,58		
Mintás angol bársonyok	9,50,		6,88

Szolíd kiszolgálás. Szabott árak.

**Személyantó** amerikai olcsón eladó. Cim a kiadóban.

**Uridivat szabóság**

Elsőrendű munka jutányos árak mellett készül  
**SUGÁR SAMUEL**  
uridivat szabónál, Varga ucca 16. sz.  
Telefonhívásra házhöz megyek. Tel. 13 97

**EGY APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK MEG, MINDEN TÖBBI SZÓ 5 FILLÉR. VASTAGBETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMLITATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA. FELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.**

**FÜGGETLEN ÚJSÁG**

**Csoda olcsó árban** árusítunk **iskolacipőket, Dorkó tornacipőket, strapa- és divatcipőket.** Csak női és férfi. **Neumann Testvérek** Plac ucca 9. Bika szálló mellett

**VIZVEZETÉKI CIKKEK, FÜRDŐSZOBABERENDEZÉSEK Bészler és David** vaskereskedésében Plac ucca 7 Kossuth szobor mellett.

**VASBUTOR** sodrony ágybetétek stb. elismert legjobb minőségű, a **DEBRECENI VASBUTORGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG** gyártmánya gyári árban beszerezhető közvetlenül a gyárban is. Kedvező fizetési feltételek.

**67 CSAPÓ UCCA 67 BÁLINT JÓZSEF asztalos** ajánlja saját készítésű **butorait.**

**MEGNYILT FISCHER fűzőszalon SZÉCHENYI UCCA 7. I. EMELET.**

Gyönyörű világos **5 szobás III-ik emeleti uccai lakás**

minden modern komforttal (központi fűtés, személyfelvonó, melegvíz stb.) azonnalra **kiadó.** Értekezhetni Plac ucca 34. sz. alatt könyvkereskedésben.

**Bőrkabátok festését** minden színben vállalom. **ADLER** képezett szűcsmester Batthyány u. 2. Telefon: 1708.

**Személyautók** RENAULT új, nyitott karosszériával, jó állapotban levő Chevrolet és Ford olcsón eladók. **Autó, kocsik** fényezését (ducó) mérsékelt áron vállal **Neuländer karosszériagyár** Debrecen, Erzsébet u. 28.

Őszi modell **kalapujdonságok** megérkeztek **HEIN MATILD** kalapszalonjába **PIAC UCCA 38. SZ.** Olcsó árak, pontos kiszolgálás.

**Őszi és téli divatlapujdonságok**

érkeztek és kaphatók

**Hegedüs és Sándor R. könyvkereskedésében** Ferenc József ut 34.

**Padlólakkok**

legszebb színekben, magas fényű, kiváló minőségben, nagyon olcsón kaphatók **STERN festéküzletben** Plac ucca 10. szám. Bikával szemben. Ugyanott patkány és egérintő garantált minőségben olcsón kapható.

**SODRONY ÁGYBETÉTEK** legjobb minőségben készít **NEUMANN, PÉTERFIA UCCA 18** Telefon 16-75

**Bunda és szőrmeárut** olcsón és jól legújabb divat szerint csak **ALTMANN** szűcsnél vásárolhat **Miklós ucca 5. sz.**

**VARRÓGÉP**

**JAVÍTÁS SZAKSZERŰEN ÉS GYORSAN.** SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS. DEBRECEN, PIAC UCCA 79.

**BUNDA**

**GYERMEKBUNDA, SZÖRME** négy választékban Szabó Antal szűcsmesternél **Sas ucca 4. sz.** Izléeses munka! Szolid árak!

**Ólomot**

veszünk a legmagasabb napiáron **Hegedüs és Sándor R. T.** könyvnyomda Plac ucca 49.

**APRÓHIRDETÉSEK**

**Levelezés**

**Szakítok veled,** ha nem veszel fényképezőgépet Szakálnál, Plac u. 34. alatt. Takarékoság. 2317-d

**Kiadólabái**

**Különbejárati** jól butorozott szoba kiadó. Széchenyi ucca 15. emelet. 935—a

**Kossuth** ucca 28., udvari két szép szoba, konyha, tiszta, féregmentes lakás orvosi rendelőnek, irodának is nagyon alkalmas, azonnal kiadó. — Ipartestület. 5072—a

**Kiadó** két különbejárati uccai butorozott szoba. Kossuth u. 26. Baloldal. 936—b

**Különbejárati** csinosan butorozott szoba kiadó. Ugyanott jó házikoszt kapható. Arany János ucca 39. 928—a

**Szépen** butorozott uccai szoba kiadó. Kigyó u. 36. 5074—b

**Kiadó** azonnal két szoba, konyha, mellékhelyiség. — Ugyanott szép nagy világos szuterén. Domb ucca 20. 4994—b

**Takarításért** száraz, tiszta, világos pince lakás kiadó. Apaffy ucca 20. 4781—c

**Szépen** butorozott különbejárati szoba központi fűtéssel kiadó. Sebők Zsigmond, Szent Anna ucca 10-12., III. em. 2. ajtó. 438—a

**Két** szobás lakás október 1-re kiadó. Mester u. 29. 5027-d

**Püspöki palotában** kiadó csinosan butorozott szoba fürdőszoba használattal. Cim: Független Újság Kölsönkönyvtárában, Széchenyi u. 2. 812—d

**Kiadó** november 1-re modern urilakás, 2 szoba, fürdőszoba, egyedül álló urnőnek vagy garzonnak alkalmas. Péterfia 48., földszint. 5041-c

**Különbejárati** csinosan butorozott szoba kiadó. Hatvan ucca 28. 912b

**Elegánsan** butorozott uccai szoba kiadó. Főter 79. sz., II. em. 5038—b

**KÖZPONTBAN** kiadó szép világos, kényelmes szoba fürdőszoba használattal. Cim a kiadóban. 1425—d

**Szoba,** konyha, kamara kiadó. — Thaly Kálmán u. 4. 5028-d

**Egyetem** mellett 3—4 szobás lakás mellékhelyiségekkel, vízvezetékekkel, villanyvilágítással kiadó. Felvilágosítást ad: kollégiumi kapus. 905—d

**Piac** uccán fiatal párnak, vagy két egyetemi hallgatónak vagy hallgatónőnek szép világos, kényelmes, központi fűtéses szoba fürdőszoba használattal kiadó. Cim a kiadóban. 915—d

**Elegánsan** butorozott szoba azonnalra kiadó. Hungária épület, II. emelet 10. 919—a

**Két** szoba, konyha, fürdőszobás lakás kiadó. Miklós u. 11. 933—a

**Kiadó** udvari 2 szoba, konyha, villany és vízvezetékekkel ellátott egyszerűbb lakás. Lorántffy u. 42. 5064—d

**Egy** vagy két személyre különbejárati butorozott szoba azonnal kiadó. József kir. herceg u. 35., II. 870—d

**Központonban** különbejárati uccai elegánsan butorozott szoba kiadó. Püspöki palota, II. emelet 40. Déri-muzeum felől. 901—b

**Különbejárati** központi fűtéses szép szoba 1—2 személy részére kiadó. Glück Sándor, Arany János u. 54. 889—d

**Két** szoba és mellékhelyiségekkel álló lakás november elsőjére kiadó. Poroszlay ut 41. szám. 903—b

EGY APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK MEG. MINDEN TOVÁBBI SZÓ 5 FILLÉR VASTAGABB BETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMITATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA. FELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

# APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK FELADHATÓK: FŐKIADÓHIVATALUNKBAN: FERENC JÓZSEF UT (PIAC UCCA) 42. SZÁM, FŐKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI UCCA 2. SZÁM, A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT. KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 34. SZÁM ALATT ÉS A „MARGIT” FÜRDŐ PÉNZTÁRÁJÁNÁL.

**Különbejárati**  
csinosan butorozott szoba Kollégium mellett intelligens zsidó családnál egyetemi hallgatónak kiadó. — Cim a Független Ujság kiadóhivatalában. 291—d

**Orvos**  
és ügyvéd urak figyelmébe! Gyönyörű 3 szobás uccai lakás fürdő- és cselédszobával, hozzáépítve váró- és rendezőszoba, azonnal beköltözhető. Cim a kiadóban. 5039—d

**Csinosan**  
butorozott udvari szoba 1-2 uriember részére olcsón kiadó, esetleg teljes ellátással. Szepességi u. 43. 886—b

**Házasság**  
József, 46 éves gazdasági ispán tanyára feleségül venne hozzáillő, legalább butorral rendelkező asszonyt, vagy leányt, ki nemcsak a házasságban, hanem a gazdaságban is jól megállná a helyét. Csak komoly ajánlatot kérek. „Jó gazdaszony” jellegére a kiadóba kérek. 4899c

**Keresztyén**  
szigorú orvos feleségül venne némi hozománnyal bíró urleányt, vagy fiatal özvegyet, aki tanulmányai befejezéséig anyagilag támogatná. Teljes című leveleket a Független Ujság kiadóba kér „Ujvérv orvos” jellegére. 5066—b

**Ellátás**  
Izraelita  
gyermektelen házaspár teljes ellátásra elfogad izraelita elemi, polgári, vagy gimnáziumi fiú, vagy leánytanulót mérsékelt, olcsó árat gondos felügyelet mellett. Kardos Ilugó, Rothermere (volt Darabos) ucca 29. szám. 480d

Minden iskolához közel két-három diákot teljes ellátásra elfogad ur család. Rákóczi ucca 35. 856-d

**Okl. szülésznő,**  
egyben éves bizonyítványokkal bíró ápolónő orvosi rendelőbe, vagy privát beteghez is ajánlkozik. Szíves megkeresést a kiadóba kér „Ápolónő” jelige alatt. 122—d

**Perfekt szakácsnő,**  
ki remekül főz, süt és varr, éves bizonyítványokkal állást keres jobb urháznál vagy gazdaságban. Cime a kiadóban. 4918—d

**Soffőr**  
200 pengő kaucióval állást keres. Arany János u. 53. 909—a

**Kitűnően**  
főző, sütő nő, ki a gazdaság és háztartás minden ágában kiválóan jártas, házvezetőnőnek vagy gazdaságnak ajánlkozik, hosszú bizonyítványokkal. Nagyon szépen varr, gyermekek német oktatását is vállalja. Cime a kiadóban. 4917—d

## 10 SZAVAS APROHIRETÉS 50 FILLÉR KÉT REGGELI LAPBAN

CSAK MI KOZOLJUK APRÓHIRDETÉSEIT két reggeli napilapban.

### DEBRECENI FUGGETLEN UJSÁG és DEBRECENI UJSÁG

részére a következő helyeken lehet feladni: a DEBRECENI FUGGETLEN UJSÁG főkiadóhivatalában, Piac ucca 49. szám; a DEBRECENI FUGGETLEN UJSÁG kölcsönkönyvtárában, Széchenyi u. 2.; a HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT. könyvkereskedésében, Piac ucca 34. szám alatt és a MARGIT-FÜRDŐ pénztáránál.

Egyszer fizet 50 fillért és ezért a pénzért a DEBRECENI FUGGETLEN UJSÁG és a DEBRECENI UJSÁG közli apróhirdetéseit. VIGYÁZZON A FENTI CIMEKRE, MERT CSAK MI KÖZÖLJÜK EGYSZER FELADOTT APRÓHIRDETÉSÉT KÉT NAPILAPBAN.

**Gazdasszonyak**  
ajánlkozik megnyerő külsejű intelligens özvegyasszony, kitűnően főz, varráshoz, baromfitenyésztéshez ért. Esetleg elszámolásra is menne vendéglőbe. Leffer Istvánné, Debrecen, Vörösmarty u. 28., ajtó 4. 907-a

**Pénz**  
Betétekre  
most is mi adjuk a legmagasabb kamatot. Kölcsönöket olcsón folyósítunk. Debreceni Népszövetségi Hitelszövetkezet, Szent Anna u. 10—12., Batthyány u. sarok. Bérpalota. 1360d

**Vétel**  
Jókarban  
levő üstházat, üsttel együtt megvételre keresek. Diófa ucca 15. szám. Rosenfeld.

**Fajmustot**  
veszek hordóért. Hordókat eladok, nagy pincéket bérebeadok. Márton Kálmán, Poroszlai ut 10. 789—c

**Egy**  
szabó tanuló felvétetik. — Sztepanov, Degenfeld-tér 2. 879—b

**Ügyes**  
varróleány azonnalra felvétetik Burg Böske női szalonjában, Garai ucca 28. 599d

**Ügyes**  
kézi, varró- és tanulóleányokat felveszek. Szabó Kata, Ferenc József ut 63., I. em. 705d

**Cimfestő tanuló**  
felvesz Heid Miklós cimfestszete, Simonffy ucca 36. 5053—d

**Komenciós**  
majoros fiával elsőrendű bizonyítvánnyal tanyára évesnek felvétetik. Jelentkezés: Péterfia 46., Molnárnál. 5070—a

**Ügyes**  
leányok, 14—15 évesek, könnyű munkára felvétetnek Jókai ucca 44. 4766—a

**Fiatal leány**  
bejárónőnek délelőtti felvétetik. Rothermere (Darabos) ucca 20. 5065—a

**Suche**  
deutsches Fräulein zu fünf und drei jährigen Buben. — Dr. Marton Gyuláné Nyiregyháza, Széchenyi ut 29. 924—c

**Intelligens**  
nevelőnőt keresek délutánra. Cim a kiadóban. 883—d

**Kéziszövészekhez**  
elsőrendű női és férfi szakmunkás kerestetik azonnal. Szücsné, József királyi herceg u. 14. 5056—c

**Perfekt**  
szakácsnét azonnalra felvesz Halász Nándorné. — Arany János ucca 25. 917-b

**Kiszolgálóleányt,**  
kinek hosszabb gyakorlata van, azonnali belépésre keressünk. Deutsch Albert és Fia. 920—a

**Felveszek**  
mindenes szakácsnét reggel 6-tól este 10-ig való elfoglaltságra. Svájci Tejivó, Piac ucca 26. 930—a

**Tanulóleányok**  
felvétetnek nőruha varrodába. Singerné, Nagyvárad u. 4. (Volt Szív u.) 934-b

**Hordó**  
javításához kádáregedek felvétetnek. Széchenyi u. 22. 929-b

**Hajdusoboszlón**  
eladó vagy kiadó pékség udvarral, lakással, bankteherrel együtt, azonnal átvehető esetleg társat vagy üzletvezetőt keresek. Tóth Sándor kereskedő. 864—c

**Cipészeknek,**  
órásoknak alkalmas üzlethelyiség és szoba, konyhás lakás Sámsoni ut 9. alatt kiadó. Értekezni ott a mérszűletben. 5064—b

**25 év óta**  
fennálló jól bevezetett szódavizgyártó vidéken átadó elhalálozás miatt. Cim a kiadóban. 922—b

**Forgalmas**  
helyen vendéglő átadó. — Megtudható a kiadóban. 925—a

**Cipészeknek,**  
órásoknak alkalmas üzlethelyiség és szoba, konyhás lakás Sámsoni ut 9. alatt kiadó. Értekezni ott a mérszűletben. 5063Öb

**Hatvan ucca 11.,**  
épülő postapalota mellett szobás fürdőszobás modern lakást keresek. Ajánlatokat „November 1-re” jellegére a kiadóba. 923—d

**Központban**  
vagy annak közelében két szobás fürdőszobás modern lakást keresek. Ajánlatokat „November 1-re” jellegére a kiadóba. 916—d

**Eladó**  
szőlő Vámospércsen, 20 kat. hold, közvetlen falu alatt, télen, nyáron lakható villával, vincellér lakás, borház, teljes felszereléssel, idei terméssel, kedvező fizetési feltétel mellett azonnal átvehető. Értekezni lehet: József kir. herceg ucca 52. 531d

**Öt hold föld**  
Nagyszepesen, közel a városhoz, eladó. Érdeklődni: Ladányi puskamesternél. 4982—d

**Nagycsere**  
7. számú tanya 16 magyar hold föld 80 hold kaszáló joggal 3 évre kiadó. Értekezni a helyszínen. 5048-b

**27 és fél**  
katasztrális hold eladó. Ondód, Kádár-dűlő 39. sz. 5032—d

**Hajduhadházi**  
Bocskay-kertben ezerhat-száz négyszögöl kitűnő karban levő szőlő eladó. Személyesen tárgyalok. — Varró Ferenc, Hajduhadházi. 5050—d

**Bérbeadó**  
Egyetemnél kétszázhuszonkét hold urilakkal (villanyerő, villamossal azonnal). Minden átveendő. Ispán irásban jelentkezhet. Benkő, gazdasági akadémiánál. 937—a

**Eladás**  
Kóser  
tokaji és kerti borok kitűnő minőség, kóser szappan — Kupfernál, Pásti u. sarok. 913—a

**Anód**  
accumulátor 90 voltos szekrényben, fűtő accumulátor, 4 volt, D. L. g. 2. szekrényben olcsón átadó. Miklós ucca 17. 47—d

**Üres**  
üvegek eladók. Miklós u. 4. 884—d

**Villamos transzparens,**  
90x60 cm. ovál, zománczott, nagyon olcsón eladó. Miklós u. 17. 4970-d

**„Kátránypapír”**  
míg a készlet tart, teker-csenként 380—480. Elszigetelő 5—7 pengőig. Miklós ucca 13. szám. 1462—d

**Friss**  
tej, naponta házhoz szállítva állandóan megrendelhető Zöldfa u. 14-a. 873-d

**Eladók**  
költözködés miatt különféle butorok, gyermekágy, mosóeszközök, üvegek stb. Veres Miklós, Kőzraktár. 866—b

**Simonyi ut 9.**  
Dália virág bármily mennyiségben kapható. 5068-d

**Egy**  
teljes, szép, gyönyörű ebéd-lő, ablakfüggönyvel, asztalterítővel, külön egy sifon és kredenc fehér márvánnyal sürgősen eladó. Arany János 13. 515d

**Halló!**  
Finom pékszén Kollmann Ignácnál, Bethlen ucca 76., kapható. Szabóknak 10 fill. kg.-ként. 932—a

**4 lámpás rádió,**  
vadász Philips anódpótlóval és hangszóróval 200 pengőért, varrógép, kerékpár, üvegezett puld, gyógyszer-bortartály, fali tükör eladó. Vár ucca 6., udvarban. 910a

**Iskolahegedűk,**  
vonók, tokok, mindennemű hangszerek, húrok és alkatrészek szükségletét legelőnyösebben beszerezheti Szendrő hangszeráruházában, Batthyány u. 22. szám. 1365d

**TANKÖNYVEK**  
az összes iskolák részére az előirt legújabb kiadásokban kaphatók új vagy használt állapotban. Minden iskola részére füzetek, író- és rajzszerke a legnagyobb választékban és olcsó árban beszerezhető. Aczél Antikvárium könyv- és papírkereskedésében, Széchenyi u. 2. 6276d

**CHAMOTTE TEGLA**  
és habarcs kapható: Lukács Vilmos és Testvére, Debrecen, Károly Ferenc József ut 3/b. sz. 1100—d

**Szenzációs olcsó árak!**  
Gyermekruhák már 1 P 80-tól kezdve kaphatók a Gyermekdivatházban, Városházépület. 32—d

**Eladó**  
literes, félliteres és kisebb likőrös és boros üvegek. Érdeklődni könyvkereskedésben, Piac 34. 2145—d

**Eladó**  
5 hektó bor, hordók, szedőkád, kut szivónyomó ke-rekkel és hét ágyszodrony, uj. Szent Anna 22. Horváth. 902—a

**Vadonatuj**  
XVI. Lajos stilusu szalonbutor eladó. Cim a kiadóban. 859—b

**Bor**  
64 fillér, 5 liter vételnél 60 fillér, Othelló vörös 80 fillér. Glück, Magoss György tér 9. szám. 921-c

**Különféle**  
Tizedes  
vagy ötven kilós mérleget keresek pár hétre, szőlővel fizetek. Cimet a kiadóba kérek. 5069—a

**Gyorsírást**  
legújabb módszerrel tanítok. Érdeklődni lehet: Engel László ékszerüzletében, — Piac ucca. 761—c

**Boróválás**  
16, hajvágás 20, fazonra 30, bubi és babi hajvágás 30, női hajmosás 80, ondolálás 80, manikűr 40. Toma, Miklós ucca 53. 907—b

**Németül**  
tanít azonnali konverzatióval Kossuth u. 30. 5062—d

**Zongorázni**  
jutányosan tanítok akadémiái módszer szerint. Cim a kiadóban. 891—d

**Németből**  
csak privát órát vegyen, gyorsabban és könnyebben tanul. Keresse fel levélben dr. Kövessit, Harsányi G. u. 25. 712—d

**Az Erzsébet-ut**  
és vasúti hidon át vezető uton elveszett, másnak értéktelen temetői regiszter könyv megtalálójá jutalomban részesül Kauffmannál, Szepességi u. 24. 721—d

**A Cspikeüzletben**  
Hatvan ucca 1. tekintse meg a legújabb divatmintákat. — Versenykivüli árak és óriási választék. 1435—d

**Gyorsírást**  
legújabb módszerrel tanítok. Érdeklődni lehet: Engel László ékszerüzletében. — Piac ucca. 761—c

**CEMENTLAPOK,**  
betoncsövek, — kutgyűrűk legolcsóbban beszerezhetők Lukács Vilmos és Testvére cementárúgyában, Debrecen, Károly Ferenc József ut 3/b. sz. 1100—d

**Zongoratanítás**  
kezdőknek, haladóknak zenekadémiái módszerrel jutányosan Brück zenetanárnál, Piac u. 6., I. 918—c

**Góré**  
500 mázsa tengerire kiadó. Miklós u. 29. 931—b

**Zongorát,**  
pianinot bizományba eladás végett elfogad Schmidt zongorakartár, Piac u. 79. 926—b